



NAUJIENOS

Library of Congress
Periodical Division
Washington, D. C. 20540

VISŲ LIETUVIŲ LAIKRAŠTIS UŽ TAUTOS LAISVĘ

THE LITHUANIAN DAILY NEWS

The First and Greatest
Lithuanian Daily in America
NAUJIENOS
The Lithuanian Daily News
Published by The Lithuanian News Publishing Co., Inc.
1739 So. Halsted Street, Chicago, Ill. 60608
HAYMARKET 1-6100
Over One Million Lithuanian
In The United States

VOL. LXX

Price 25c

Šeštadienis-pirmadienis — Saturday-Monday, August 20-22, 1983

Nr. 138

URAGANAS PADARĖ BILIJONĄ \$ NUOSTOLIŲ

PRANCŪZAI NELEIS LIBIJAI PAVERGTI ČADO GYVENTOJŲ

AMERIKOS RADARINIAI LĖKTUVAI INFOR-
MUOS ČADĄ APIE ARTEJANTĮ PAVOJŲ

NDZAMENA, Čadas. — Libija buvo pasiruošusi užimti visą Čadą, bet Amerikos ir Egipto lėktuvai pastoję Libijai kelią. Libija turi Sovietų gamybos lėktuvus, kurie silpnai ir lėtesni už amerikiečių lėktuvus, todėl yra pagrindo manyti, kad Libija nesivers į Čado pietinę dalį.

Čado vyriausybė ketvirtadienį kreipėsi į amerikiečius, prašydama pranešti apie Libijos lėktuvų judėjimą Čado kryptimi. Čado vyriausybė leido radariniams Amerikos lėktuvams naudoti Čado teritoriją Libijos lėktuvams sekti. Jeigu jie skristų į pietus, tai Čadas juos pasitiktų.

Libija 1980 metais buvo pačėpusi Čadą.

Dabartinis Libijos valdovas Chadafi 1980 metais įsiveržė į Čadą ir užėmė Ndžamena, bet buvo priverstas pasitraukti. Afrikos valstybės pasiuntė savo batalionus ir priverė Chadafį trauktis iš Čado. Jis išvažiavo ne vienas, jis pasiėmė Gukunį, tuometinį Čado prezidentą. Leido jam apsigyventi Tripolyje ir išsikelti apie Čado valdymą.

Dabar Libijai pavyko sugauti pilietinį karą Čado. Buvęs prezidentas Gukunį sukilo prieš dabartinį Čado prezidentą Hiseiną Habrę. Gukunį skelbia, kad jis bendradarbiaus su Libija, kai kraštas bus išvalytas iš visų prancūzų ir JAV atstovų.

Nigerio vyriausybė įspėjo prancūzus, kad jie provokatoriai.

Nigerio vyriausybė viešai pranešė, kad dabartinis Libijos atstovai stengiasi įtikinti Nigerio valstybės tarnautojus ir karius sukilti prieš dabartinę vyriausybę.

Vyriausybė apsvaistė šią Libijos provokaciją ir vienbalsiai nutarė pakarti bet kurį žmogų, jeigu jis bandys sukilti prieš vyriausybę. Oficialus pranešimas sako, kad Nigerio gyventojai nesileis provokacijoms.

Pranešimas sako, kad Nigeris pats pajėgs sutvarkyti savo reikalus ir pagerinti krašto gyventojų ekonominę būklę savo prie-

monėmis, be Libijos intervencijos.

Amerikos lėktuvai spartesni

Amerikos lėktuvai yra daug spartesni, todėl Libija nesiečia savo lėktuvų į Čadą arba į Sidros įlanką.

Chadafi žadėjo nuskandinti Amerikos lėktuvnešį Eisenhower, jeigu jis priplauks prie Libijos pakraščio. JAV lėktuvnešis yra Sidros įlankoje, nesirengia iš ten trauktis ir nekvepia demesio į Libijos lėktuvus.

Prieš du metus Amerikos lėkūnai numušė du Libijos lėktuvus, nesuėjęs pasiekti savo aerodromų.

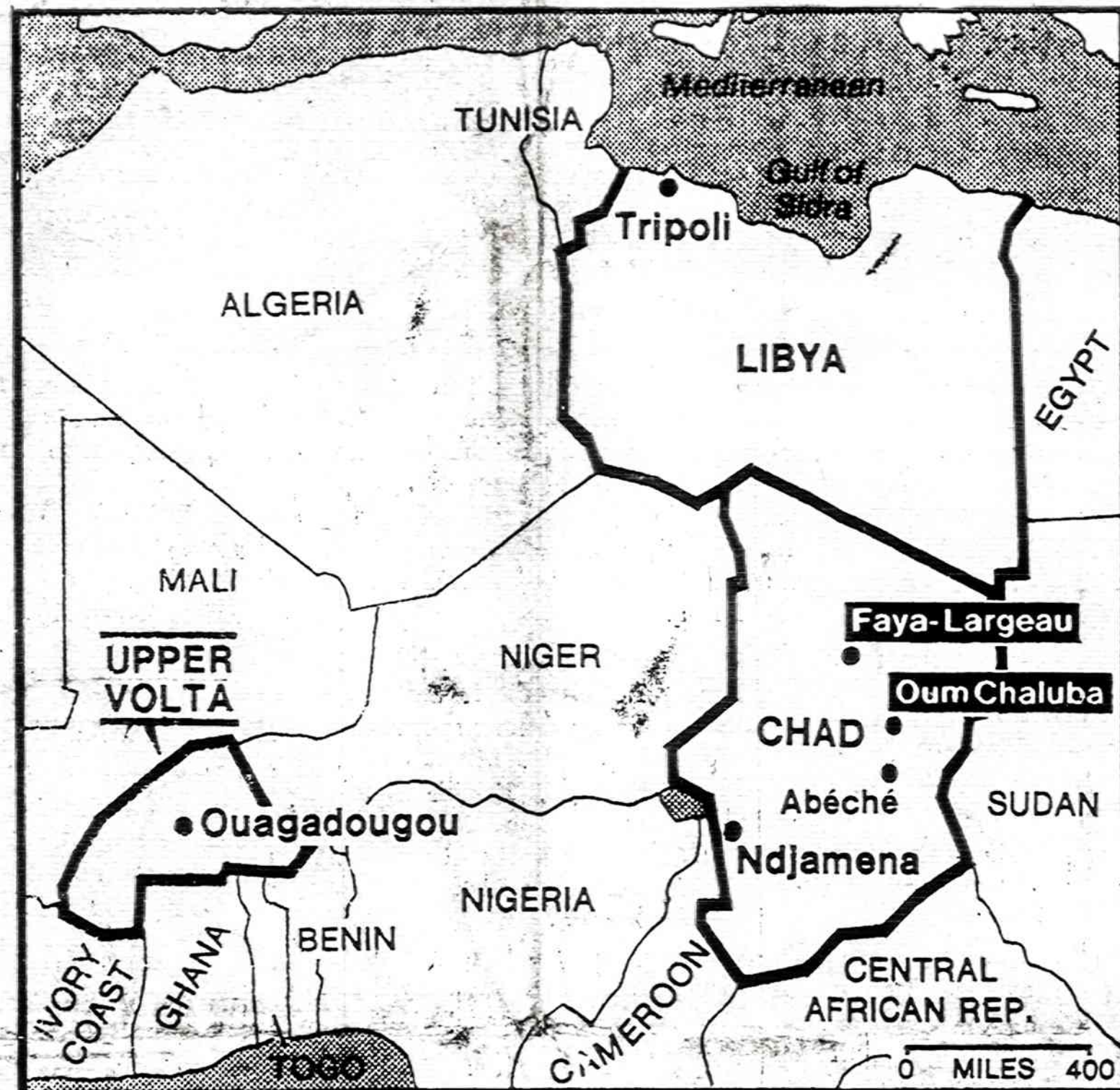
Libijos lėktuvai nesikrenda į Čado pietus, nes žino, kad amerikiečių spausminiai lėktuvai, lydinčiai radarinius lėktuvus, labai lengvai pavytų Libijos lėktuvus ir juos numuš, kaip Izraelio lėktuvus Libane numušdavo rusų gamybos lėktuvus.

ANDROPOVAS NEBE- GINKLŲ SATELITŲ

MASKVĖ, Rusija. — Ketvirtadienį Jūrijus Andropovas pranešė JAV kongresmeniui Russell B. Longui, kad JAV ir Sovietų Sąjunga neketina ginklų įsatinti ir nesirengia to daryti ateityje. Tuo reikalu nėra jokio susitarimo, pareiškė Andropovas, bet jis esąs ir nereikalingas.

Andropovas, kalbėdamas su Amerikos Kongreso nariais, laisvai su jais kalbėjo. Jis neatrodė liguotų, labai gerai orientavosi visais klausimais ir davė oficialų valstybės atsakymą. Jis rankas buvo pasidėjęs ant stalo ir laisvai judino abi rankas. Tame pačiame kambaryje visą laiką buvo pora vyrų, kurie atidžiai sekė Andropovo judesius.

— Sirija nori, kad Izraelis trauktųsi iš Golan aukštumų, bet Izraelis tuo klausimu ir kalbėtis nenori.



Libija nepajėgs užimti Čado, nes bijo Amerikos aviacijos, užtat dabar ji stengiasi įtikinti Nigerio karius sukilti ir pradėti pilietinį karą, į kurį galėtų įsivelti dabartinė Libijos vyriausybė.

Sekretorius Caspar Weinberger skrenda į Panamą, Salvadorą, Hondurą

NORI PAMATYTI, KAIP VYKS JAV KARO
JĖGŲ MANEVRAI CENTRO AMERIKOJE

WASHINGTON, D.C. — Sekretorius Caspar Weinbergeris ketvirtadienį laikraščininkams pranešė, kad rugsėjo pradžioje skrenda į Centro Ameriką, kad savo akimis pamatytų, kaip tose valstybėse eina Amerikos ir kitų valstybių manevrai.

Sekretorius yra įsitikinęs, kad rudenį bus lengviau kalbėti apie sveltimų karo jėgų atšaukimą iš Salvadora, Honduro ir kitų valstybių. Amerikos kariai padės Honduro vyriausybei išvalyti kraštą iš įvairių įsibrovėlių, kurie per Honduro valstybę eina į Salvadorą.

Per Hondurą ejo
į Gvatemalą

Nikaraguj įsirengę Kubos ir kitų valstybių maištininkai per Honduro teritoriją įsiverždavo į šiaurės Salvadorą ir organizavo maištininkus prieš Salvadoro vyriausybę.

Kiti Kubos karininkų vedami maištininkai įsiverždavo į Gvatemalą ir iš ten įsiverždavo į Salvadoro vakarus. Įsibrovėliai ten nužudė kelis šimtus ūkininkų, nenorėjusių prisidėti prie maištininkų. Dabar niekas negalės naudoti Gvatemalos ar Honduro teritorijų.

Prez. Reaganas atsisakė kalbėti su Castro, kol jis neatšauks savo karo jėgų ir agentų iš Nikaragvos. Castro turės suslaudyti ginklų vežimą į Nikaragvą.

— Panamos kariuomenės vadovybė sutinka su pagrindinėmis prez. Reagano mintimis tai-

LAKŪNAS GAVO 4 METUS KALĖJIMO

SEOUL. — Pietų Korėjos teismas teisė Kinijos aviacijos pulkininką Sun. Jis buvo Kinijos lakūnų mokytojas, labai lengvai valdęs bet kurios rūšies lėktuvus.

Pietų Korėjos teisėjas, išklaušęs prokuroro kaltinimą, paskyrė jam keturis metus kalėjimo. Tarptautiniai įstatymai verčia atbėgusius sveltimų valstybių lakūnus su lėktuvais bausti, ar atiduoti lėktuvo savininkui, kad nubaustų.

Pietų Korėja paskyrė labai mažą baudą. Kinija tikėjosi daug sunkesnės bausmės. Vyrauja įsitikinimas, kad pulkininkas Sun netrukus galės išskristi į Taivaną, kur jo laukia svaraus aukso. Jis buvo vyriausybės duoda aukso kiekvienam lakūnui, kuris iš Kinijos atbėga su lėktuvu.

— Meksika per du metus vežė naftą į Nikaragvą, nieko negaudama. Praeitą mėnesį nepasiektė nė vienos siuntos, tai Nikaragvos diplomatai pakėlė triukšmą. Jie prašė Meksiką pasiaiškinti, kodėl neatvežė naftos.

— Penktadienį aukso uncija kainavo \$418.

kai Karibų jūros srityje. Svarbu, kad amerikiečiai nesikištų į kitos valstybės vidaus reikalus.

NUKENTĖJO GALVESTON, HOUSTON, BAYTOWN, CLEAR LAKE CITY

135 MYLIŲ VEJAS ISTĖMĖ NAMŲ SIENAS.
LANGŲ, VANDUO PAKILO 15 PĖDŲ

HOUSTON, Texas. — Ketvirtadienį pro Galveston praužęs uraganas Alicija padarė nuostolių visą bilijoną dolerių. 135 mylių smarkumu užges uraganas Alicija išvartė namų sienas, išstūmė langus, nutraukė elektros linijas ir nunešė namų stogus.

Prieš vėją niekas negalėjo atsispirti. Jis nešėsi tokiu smarkumu, kad viską plėlė, kėlė ir vertė. Galvestone pakilo vanduo ir užliejo visą miesto centrą.

Iv Meksikos įlankos antrą valandą ryto uraganas Alicija pasuko truputį į šiaurę. Pradžioje atrodė, kad eis tiesiai į Surfside ir Kinton Beach, ir šios miestelius išgriaus, bet kai uraganas pasuko į Surfside išsigelbėjo nuo visiško išgriovimo.

Uraganas pasuko į krašto vidurį ir visu smarkumu kierto di-diesiems Houstono dangoraižiams. Susidarė įspūdis, kad didysis dangoraižis bus nulenktas ir didieji langai išstumti, bet uraganas dangoraižių neįveikė. Apie 20 minučių dangoraižiai drebo, bet nelinko ir uraganui atsispyrė.

Gyventojams ir tarnautojams buvo įsakytą leisti žemyn, nebūti aukštumoje esančiuose butuose. Bet žmonės nevisiškai įsakymų klausydavo. Vieni nesėjo nusileisti žemyn, o kiti, būdami ligoniai, negalėdavo keltis iš lovos. Jie drebo kartu su visu dangoraižiu, bet nenukentėjo.

Alicija vis dėlto išstūmė kelis didelius drebančių dangoraižių langus. Bet išstūmė liktai tuos, kurie nebuvo tinkamai uždaryti. Jeigu į kurį langą pro mažiausią plytūką įsiverždavo smarki pučiančio vėjo srovė, tai pro tą plytelę tiek pripildavo oro, kad išstumdavo langą laukan.

Gera užlaryti langai buvo kaip mūro sieną. Juos pasiekęs vėjas praslydavo pro šalį ir eidavo tolyn, namo langų nenustumdamas. Didelių namų savininkai apmokys prižiūrėtojus gerai užlaryti didžiausius lan-

gus, nepalikant jokio plyšelio. Paliktas plyšelis iš vidaus gali ne tik išstumti langą, bet šalia lango stovintį žmogų. Langas išlekia, kai viduje suspaustas oras yra stipresnis už pučiantį vėją.

Praeis kelios savaitės, kol Texas valstijos gyventojai surašys Alicijos padarytus nuostolius.

BANDO PADETI BADAU- JANČIAI ETIOPIJAI

NEW YORK, N.Y. — Prezidento Reagano administracija, patyrusi, kad sausra ir maisto stoka kankina badaujančius Etiopijos gyventojus, ieško būdų kaip Amerika galėtų padėti Etiopijos badaujančiams.

JAV turi javų atsargas, kurias galėtų duoti Etiopijos gyventojams, bet nori matyti, kad duota parama eitų badaujančiams, o ne kokiems valstybės pareigūnams, kariuomenei ar policijai.

PAKISTANO POLICIJA ŠAUNA Į MINIA

ISLAMABADAS, Pakistanas. — Sind provincijoje Pakistano policija paleido kelis šaukus į minią, kai ji, gavusi įsakymą išsiskirstyti, neskubėjo.

Keliais šūviais buvo užmušti keturi žmonės ir sunkiai sužeista 17. Praeitą sekmadienį Pakistano prezidentas Zia Juhak paskelbė, kad Pakistanas yra nepriklausomas.

Pakistano gyventojai pradėjo kelti protestus prieš nepaprastai žiaurią vyriausybės elgesius su badaujančiais žmonėmis. Už kiekvieną maisto pavogimą nukirsavo ranką. Krašte yra daug berankių žmonių. Keli tūkstantai žmonių sunaikino Karachi telefono įstaiga, protestuodami prieš žiaurų valdžios elgesį.

— Krašto apsaugos sekretorius Weinberger, jei laikas leis, gali sustoti Gvatemaloje ir pasveikinti naują prezidentą M. Victores.



KALENDORĖLIS

Rugpjūčio 20: Bernardas, Neris, Putinas, Gaubė, Neringa, Labgaudis.

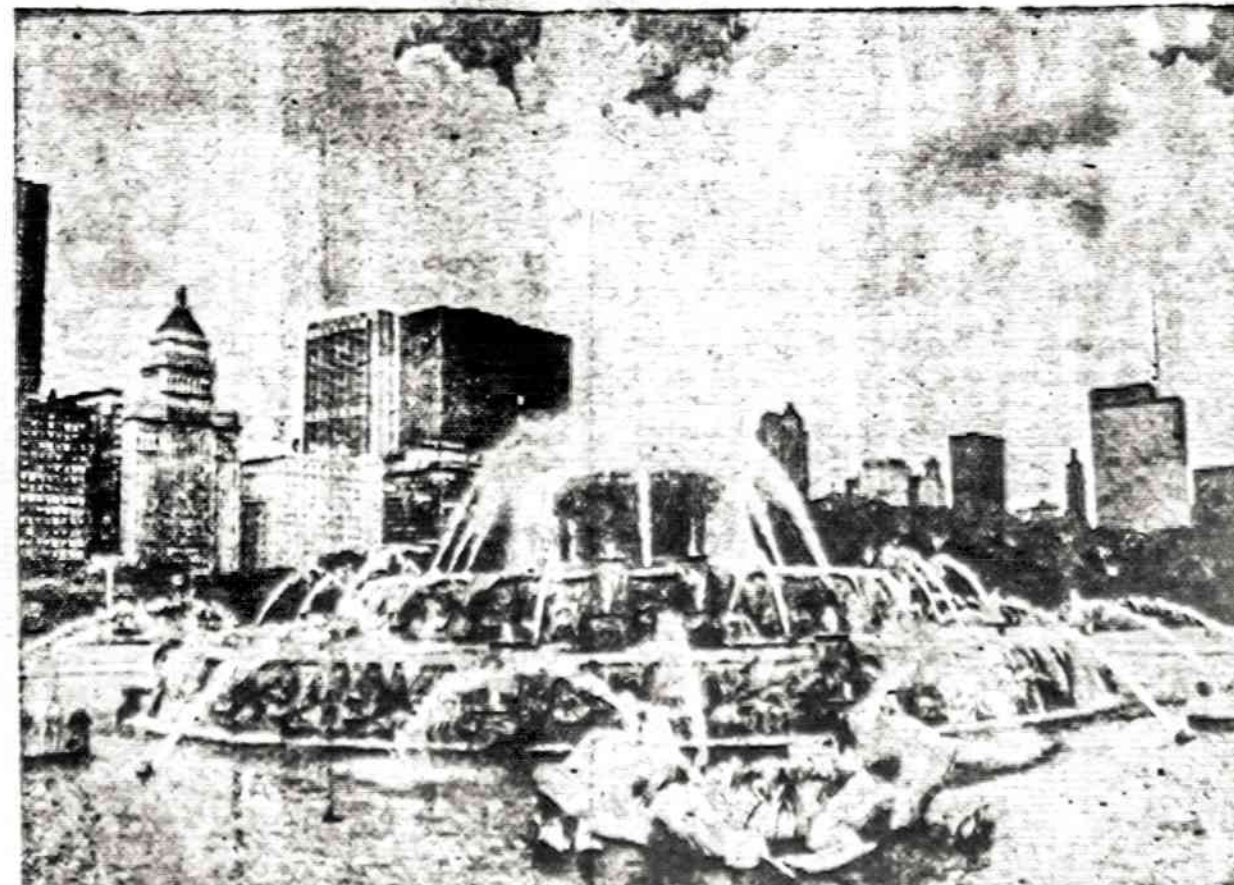
Rugpjūčio 21: Joana, Bukantas, Sūngailė, Grūdievas, Endinė, Žabonė.

Rugpjūčio 22: Ipolitas, Iminė, Daunora, Žvalgas, Alvinė, Karjotas.

Saulė teka 6:04, leidžiasi 7:44. Oras tvankus, vakare liis.



Sekretorius Caspar Weinberger skrenda į Panamą, Salvadorą ir Hondurą, savo akimis pamatyti manevrų.



Oro spėjimai jau antrą kartą pranašauja atvejimą, bet oras neatvėsta. Tai labai kankina didmiesčio gyventojus. Miesto vadovybė paleido Buckingham fontaną, kad didmiesčio gyventojai galėtų atsikvėpti.

Socialinis draudimas ir aprūpinimas

VI metai

Rugpjūčio 20, 1983 Nr. 29 (276)

Redaguoja PRANAS RULAS

Klausimus ir medžiagą siųsti: 4436 So. Washenaw, Chicago, IL 60632

SUMAŽINKIME BUTŲ APIPLĖŠIMUS

Patirta, kad apie 50% žmonių bijosi vaikščioti sutemus, bei nakvės metu. Du trečdaliai moterų ir senorių dideliuose miestuose gyvena baimėje. Vis daugiau ir daugiau visokių bendruomenių žmonės ieško kelių, kad nugalėtų kriminalą. Tuo reikalu San Diego Crime Prevention specialistai John Slough ir Ricard Carlson spaudai pareiškė, kad būtų sumažinta kriminalinių nusikaltimų, tai žmonių privalo sumažinti sąlygas nusikaltimams vykdyti. Pirmiausia turi būti padidintas apylinkės apšvietimas. Kai Detroit, Chicagoje ir Miami, kur buvo daugiausia kriminalinių nusikaltimų, buvo pagerintas gatvių apšvietimas, nusikaltimų skaičius smarkiai sumažėjo. Tai patį galima pasakyti, jei apšvietime ir dekoruosime savo namus bei butus — tvirtino žinovas Carlson. Gera namų iluminacija, tiek iš išorės, tiek iš vidaus, gali nubaityti plėšiką. Daugelis namų apiplėšimų vyksta naktimis.

Be to, specialistas Rogers pasiūlo apšviesti namų fasadą, frontą ir užpakalines duris, laikyti šviesas viduje namo ir garažo.

San Diego miesto valdyba teigia, jei visa visuomenė atidžiai saugosis nuo apiplėšimų, tai pasiekimas bus tikrai geros. Carlson pridėjo, kad geresnis miesto, apšvietimas ir jo piliečių informavimas padėjo lengviau apsisaugoti nuo plėšikavimo.

Pr. Petiūš

Sabotažas nedarbo įstaigoje

(Tęsinys)

Kaip rašiau, kad "Unemployment" įstaigoje išsėdėjau nuo 8 val. ryto iki 3 v. popiet. Čia išsėdėjau 91-mą nr. patarėjas, patikslinęs mano asmenybę, bylą perdavė 3-čiam stalui ir pasakė, kad aš ečiau į tą galutinę vietą apklausinėjimui. Nuejau prie 3-čios patarėjos, paklausiau, ar negalėjo 1-oji registratorė ryte mane prie 3-čio stalo atsiųsti? Patarėji pasakė, kad šioje įstaigoje trūksta tarnautojų (nors aš suskaičiau 15 merginų, kurios sėdėjo prie kėdžių pakeičiančių aparatų, naugus krapštinę ir viena su kita juokus krėtė ir šypsojosi, o prie 11-mo ir 2-ro stalo "praktikavo" juokukas ir juodukė). Tada 3-čiai "patarėjai" pasakiau, kad aš, turėdamas ryšių su Sun-Times ir Chicago Tribune bei "Naujųjų" reporteriais, papasakosiu, kaip 6200 S. Damen St. "Unemployment" įstaigoje sabotuojama. Toji "patarėja" mane prašė, kad apie sabotazą nepasakočiau, o pasakyčiau, kad tai įstaiga trūksta naujų tarnautojų.

Po gero pusvalandžio mano pavardę išsėdėjau 4-toji "patarėja", ir padavė užpildytą anketą. Nors aš jai sakiau, kad aš tokia anketa esu prieš 2-3 savaites užpildęs, kur aš per 30 metų dir-

bau, uždabris ir adresas, tai ji sakė, kad jie pametę ir aš turėjau naujai viską užpildyti. Po to 4-toji "patarėja" naujai mane "tardė" ir, manęs atsakymus surašiusi, davė tą lapą pasirašyti ir pasakė, kad po 2-3 sav. gausiu atsakymą, ar pripažinsu namo nedarbo pašalpą.

Jau praėjo 4 savaitės, o aš sėdžiu namuose, ieškau linotipininko darbo po spaustuves, skaitau dienraščius ir laukiu ir nesulaukiu atsakymo. Ar tai nėra sabotazas?

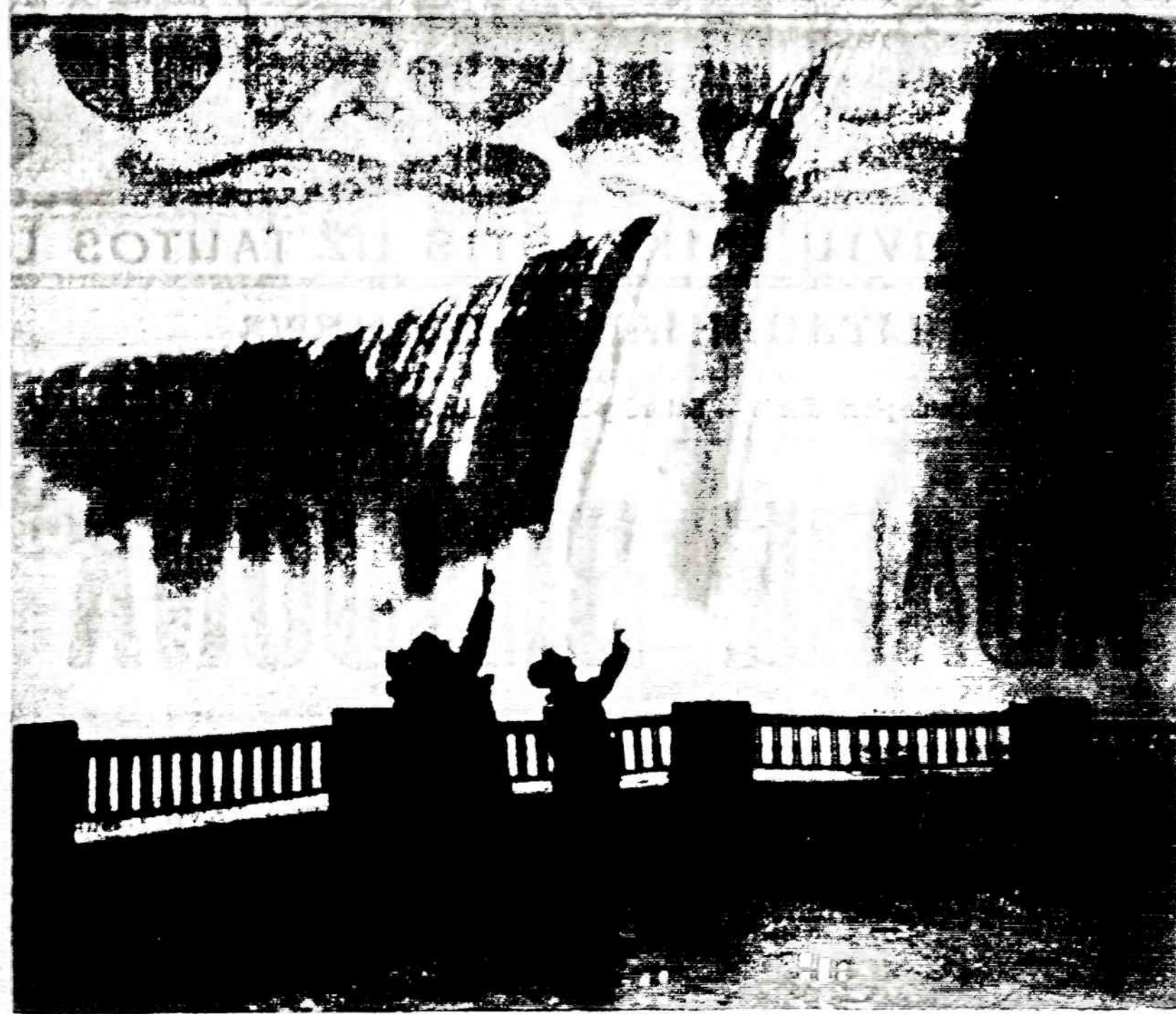
Jonas Jonaitis

VERTA ŽINOTI

Federalinių mokesčių įstaiga paruošė projektą, pagal kurį visi bankai, taupymo ir skolinimo bendrovės bei kitokios rūšies įstaigos, mokėdamos taupytojams nuosimčių, privalės sulaikyti kas mėnesį tuos nuosimčių 10-tą dalį ir tuos pinigų pasistūti Federalinių mokesčių įstaigai. Šis projektas galutinai dar nepatvirtintas, o gal ir visai bus atšauktas.

Veik be išimties visi bankai, kurie verčiasi piniginių taupymo — skolinimo operacijomis, prieš tokį projektą labai priešinasi, sakydami, kad jie nepajėgs to padaryti, nes tas viskas pareikalaus daug naujų išlaidų.

Iš savo pusės Fed. mok. įst.



Niagara laukia turistų

sako, kad taupytojų didelė dalis, užpildant valdiškų mokesčių anketas, gautų iš bankų nuosimčių už taupymą visai neparedo, atseit, valdžią apgauna.

— Jeigu jūs esate išleisti iš ligoninės, bet esate daktaro priežiūroje ir esate reikalingas priežiūros pagalbos "nursė, terapeutas ar kalbėjimo patologisto", prieš paliekant ligoninę, susisieki su "Social Worker", arba daktaru, kad jis sudarytų atitinkamas sąlygas namų ir sveikatos priežiūrai, kuri atliekama, apžiūrint jus kuri suteikia jūsų "Medicare".

Taip pat, atsitikimas, kada nesate ligoninės priežiūroje ir esate tik daktaro priežiūroje, bet vis dėlto reikalingas medicinos pagalbos, susisieki su namų sveikatos apsaugos skyriumi jūsų apylinkėje. Jums nereikalinga mokėti 75 dol. sumažinimo mokesčio pagal straipsnį "B", "Medicare" namų aplankymuose.

— Gavimui nedarbingumo apsaugos, asmuo turi turėti dokumentus, kad jis gali dirbti ir kruopščiai ieško darbo. Nedarbingumo išmokėčiai gali būti sumažinti 1/2 jūsų Social Security draudos. A. Procentas jūsų pensijos, jeigu jūs nesate pilnai apmokėjęs, o tik 60%, jūsų nedarbingumo pašalpa bus sumažinta iki 40%.

— Daugelis asmenų, kurie normaliai moka pensijų mokesčius asmeniškai, kaip biznierių, amatininkų ar kitos rūšies pensininkų, jie turi planą "Profit

Sharing", kuris įeina į Soc. Sec. atskiru pensijos planu. Pildant jį "Income Tax" užpildytas formos sudėkite liniją 4 c jūsų pensijos uždarbį, kuris buvo Federal taksų apmokėtinis, sumažinti jūsų "State Income Tax" formą.

— Žinome, kad U. S. Treasury Bonds, Notes, Bills ir Savings Bonds yra mokėtini specialiai "Federal Income". Minėtos nėra mokėtinos tik Illinois State taksų atveju. Vienas klausimas lieka, pinigai, kurie ateina iš "Money Market Funds" ir kurie investuoti visose JAV valstybėse, ar jie turi būti taksuojami Illinois valstybės. Atsakymas trumpas, jūs mokate už juos Federal ir State taksus.

Pastaba. Pildant taksus gautus iš "Money Market Funds", juos išvardinkite "Dividends" skyriuje.

— Investavimas pinigų formoje "Tax-Exempt" formoje, daugeliu atveju gali būti geresnis kaip investavimas "Fully Taxable Investments". Šiuose atvejuose daug kas priklauso nuo jūsų atskaitymo lentelės.

Pavyzdžiui, jūs turite laisvą pasirinkimą nuo taksų mokėjimo 9% ir mokėjimo 12%, padalykite 9% iš 12% jūs gausite 57%. Atsiminkite 75% iš 100%, jūsų taksų lentelėje, kur abu investavimai yra vienodi taksų apskaičiavimui. Šiame pavyzdyje jūsų taksų lentelėje yra aukščiau 25%, ir jūs laimėsite daug daugiau taksų atskaitymė.

— Žodis ilgesniam amžiui. 1980 metais daugiau kaip 1,500 Illinois senorių buvo sulaukę 100 ar daugiau metų amžiaus. Nuo 95 iki 99 metų 6,000, ir daugiau kaip 28,000 priskaitomo nuo 90 iki 94 metų.

Keen-Ager News P. S.

IR TU, PAKORNE?

Mūsų Hamburger su cibuliais ofiso tarnautojas šiandien atrodė gerokai kitaip, kaip kad jis atrodavo kiekvieną dieną. Ši rytą Harvard skvere jis pastebėjo reklamą, kad bus atidaryta papkornų krautuvė su labai jau skoningais gaminiais. Pietų metu jis pamato Copley skvere "kromelnyką", kuris reklamuoja "hot dogs", taip pat labai skoningus.

Argi jau tikrai taip, kaip toji dainoj — čia visko pilna? Tokių visokių dalykų didėjimas Amerikoje nėra jokia palaptis, kai valgytojai gauna šviežią maistą tiesiai iš ūkininko vežimo, labai gerai išvirtą ar įkeptą ir dažnai be jokių gyvulių taukų.

Kazin ar nenueisime per toli? Jei papkornai, kurie paruošiami su sviestu ir druska dar mūsų skonio neprisotina, tai gal tekėtų atidaryti naujai skonio atžvilgiu patobulinto kramtomosios gumos parduotuvę — užkandinę?

Užtepdamas ant cibulinio hamburgerio kečupą, hamburgeri-

JŪS KLAUSIATE, MES ATSAKOME

KL. Ar aš privalau įrašyti žmogų į namų pirkimo dokumentus, ir kokių būdu? Petras S.

ATS. — Gera, kad prieš įrašant savo žmogų į namų pirkimo dokumentus būtų pasitarta su Europos ir JAV teisininkais. Aš sutinku, kad vadinama "joint tenancy" forma tam panaudojama, bet nuosavybės laikymui kartais panaudojamas titulas, kaip "tenant in comons", kur kiekvienam bendram namo valdytojui (co-owners) atiduoti savo dalį kam pageldaujama. Prieš pasirašant, pasitarkite su žinovu — advokatu — juristu.

KL. Pasakykite ar pakanka pasitarti teisinėmis problemomis su vienu advokatu, ar reikia kelių nuomonės išklausti, o vėliau savo sprendimą padaryti, testamentą rašant? Klemas J.

ATS. Realiame gyvenime, kaip medicinos operaciją darant žmogus prašo konsultacijos kelių gydytojų. Tas pats ir su teisinėmis problemomis — reikia turėti kelių patarimų, prieš darant sprendimą. Žinoma, teisės srityse veikia privalomosios normos, kurių reikia laikytis kontraktus ar testamentus darant. Pabrėžtina, kad testamentą darant, ypač savo turto dalį paliekant Lietuvoje gyvenantiems giminėms, turi būti pažymėta, kad testamentą vykdytojas persiųstų jiems pinigais ar daiktais. Šioje srityje galima panaudoti patikėtinų (trust) formą, kurią tik patyres juristas jums gali tiksliai paaiškinti.

KL. Pasakykite kokį didžiausią iššūkį aš galiu "patiekti" per vadinamą "small claim" teismą. Už paaiškinimą iš anksto dėkoju. Kuzys V-nas

ATS. Pagal HALT legalios organizacijos duomenis, Virginia ir Tennessee maksimalinė ieškinio suma — \$5,000. Kitose valstijose maksimalinė suma \$500 — \$1000. Geriausia pasitikrinti vietas, kuriose taikytos vietos valdinių įstaigose, kurios nustato specifinius bylos kvalifikacijas "small claims" teismui.

Pr. T.

ARTISTISKI GABUMAI

Motina: — Kuomet ateis Vėlas, tai padainuok, dukrelė, ketletą dainų.

— Tėvas: — Taip, išbandyk jo kantrybę.

nės žmogus rankomis susiėmė galvą.

Jonas Fabijonas
Iš Christian Science Digest

CTA sumažino nakties metu autobusų judėjimą

Daugelis čikagiečių visada didžiavosi Chicago viešo susisiekimo, bet aš paskutiniu metu visškai nepatenkintas su dabartine padėtimi, kai tapo sumažintas autobusų važinėjimas svarbiausiomis gatvėmis (kaip Western Ave.) vakarais. Kaip senioras, neturėdamas savo automobilio, aš aučiuosi, kad neteisingai pasielgta, kad vakarais autobusų judėjimas sumažintas.

Margis Jasas

Trumpai

— JAV Oro pajėgų kariška vadovybė pagal sutartį davė Boeing kompanijai užsakymą už 142 milijonus dolerių. Sanders Assc. Inc. gavo užsakymą už 146 milijonus dolerių motorams pagaminti. Tractor International korp. gavo už 3.2 milijonų dol. sutartį pagaminti C-130 transporto lėktuvų sparnams. Pagal šias ir kitas sutartis vis daugiau darbininkų gauna naujų darbų kariškoje pramonėje.

— Apie 70 streikuojančių ūkininkų nužygiavo pėsčiomis 560 mylių į Campbell Soup kompanijos raštinę ir centrą, Camden mieste, New Jersey valstijoje, kad atkreiptų plačios visuomenės dėmesį į jų suruoštą penkių metų boikotą, kad nepirktų Campbell Soup kompanijos gaminių. Streikuotojai siekia surašyti į uniiją visus tuos ūkininkus, kurie parduoda savo ūkio produktus Campbell imonei. Tai bene pirmas toks kontroversinis streikas šiame krašte. Streikas be rimto pagrindo niekam neatneša naudos.

— Italų naujas socialistų premjeras Bettino Craxi įsakė sumažinti infliaciją nuo 15.4% iki 10% ligi 1984 m. pabaigos. Jis taip pat pasižadėjo sumažinti krašte nedarbą ir paraginti privatinę investiją.

• Nesiekiant žemės, per 8-his mėnesius banginis gali nuplaukti net 6,000 mylių.

• 1848 metais buvo atidarytas pirmasis makaronų fabrikas J. A. V.

• Wyoming buvo pirmoji valstija (State) leidžianti moterims balsuoti.

• Viena 75 vatų elektros lemputė duoda daug daugiau šviesos, kaip trys 25 vatų lemputės.

• Didžiausia "bowling alley", pasaulyje randasi Tokyo mieste, Japonijoje. Ji susideda iš 252 takų.

• James Garfield buvo pirmasis JAV prezidentas, kuris nudojo telefoną.

TORNADOS

If one struck, would you know what to do?

Tornadoes respect no geographic boundaries. Over the last five years 4,245 tornadoes have touched down in 46 different states. While they can occur anytime, March through August are considered the "danger" months. State Farm Fire and Casualty, a major home insurer, offers the following suggestions to help you get ready for the coming tornado season:

GETTING PREPARED

- Know how to get emergency weather information in your community and know what it means.
- A National Weather Service "tornado watch" means conditions are right for tornadoes to form.
- A "tornado warning" means a tornado has been sighted, take cover.
- Most communities use sirens or horns to warn of a tornado sighting. Know what your system is and what it means.
- Plan and practice what your family will do in case of a tornado.
- Have a prearranged place in your home (basement if you have one or in interior room or under stairs if you don't) to go for shelter.
- If you're in a mobile home, get out. If a shelter is available, go to it. If not, lie in a ditch or other depression.
- If you're in a car, get out. Lie in a ditch or other low area.
- Be sure you have the right kind of insurance and enough of it to cover all damage a tornado could do.
- Make an inventory of everything in your house and keep it in a safe place away from home (like a safe deposit box). It will be a great help in speeding payment for your losses.

IF IT HAPPENS

- Cooperate fully with law enforcement and disaster service officials. Check your local news media for instructions and information on emergency services available.
- Notify your insurance agent of your loss as soon as possible. He can advise you what to do next.
- Stay with your property to guard against vandalism or looting until law enforcement agencies organize protection.
- Protect against additional damage. Board up broken windows or holes in the walls or roof, cover or otherwise protect furnishings from further damage by rain or wind. If necessary, have utilities turned off to prevent damage from explosion or fire.
- Don't be rushed into signing repair contracts. Fly-by-night repairmen often prey on tornado victims. Be sure you know when you're dealing. Your insurance agent or adjuster should be able to help; or ask your Better Business Bureau or friends or relatives to recommend someone.
- Keep receipts for all repairs and additional living expenses. Most homeowners insurance contracts will reimburse these costs; casualty losses exceeding \$100 that aren't reimbursed are generally tax deductible.

RASOS KRINTA

Rasos krinta gintarėliais,
Pievos spindi žiedužėliais;
Bet gi man skausmai krūtine
Spaudžia, drasko begaliniai,
Žiūrint į vargų tėvynę.

Šimtmetis šilas užia,
Ramiai šlama sau giružė.
Bet man liūdna, liūdna vis,
Kad kentėti lietuvis
Turi, kaip koks kalinys.

Nemunas patylom slenka
Pro miškus ir puošnią lanką;
Liūdesys jo nepaliečia,
Nors jo srovė kristalinė
Žmonių ašaros atskiedžia...

S. L.

For constipation relief tomorrow reach for EX-LAX tonight.

Ex-Lax helps restore your system's own natural rhythm overnight. Gently. Dependably. Try it tonight. You'll like the relief in the morning. Chocolate or pills, Ex-Lax is "The Overnight Wonder!"

Read label and follow directions.
© Ex-Lax, Inc., 1982

a Dog's Life

UNCOMMON SENSE

THE AGING DOGS HEARING AND EYESIGHT OFTEN BECOME LESS ACUTE, BUT OLD DOGS DO NOT SUFFER. HE COMPENSATES FOR THESE LOSSES WITH THE DOGS SUPERIOR SIGHTING ABILITY. THE ONE SENSE UNAFFECTED BY AGE.

WINTER WISE

ROCK SALT AND SNOW-MELTING CHEMICALS CAN IRRITATE A DOGS PAWS AND EVEN MAKE HIM SICK WHEN HE LICKS THEM OFF. SPONGE BOWSER'S PAWS WHEN HE COMES IN FROM A WINTER WALK.

FEEDING TIPS

DOGS NEED MORE THAN 40-SEPARATE NUTRIENTS TO REMAIN BALANCED. BOWSER WILL GET ALL OF THESE NUTRIENTS IN A HIGH QUALITY PREPARED DOG FOOD.

LABAI SUNKŲS LAIKAI KUBILIUOSE

Is Rygos mes grįžau į Kubilius 1901 metų pabaigoje. Kėlionė buvo labai sunki ir gyvenimo pradžia buvo dar sunkesnė.

Tėvas buvo atteistas iš bendrovės, kurioje dirbo. Tais laikais Rygoje nebuvo jokios socialinės apdraudos ir nebuvo jokios medicinos pagalbos.

Jau minėjau, kad per mano tėvo krūtį persirito didelė staiginė aliejaus ir sūrio skaidinimo krūtinės kaulus. Jis stūmė staigiai į vežimo prieką, kad arklini būtų lengviau traukti. Bet arklys buvo pabaidytas, jis šoko, patraukė vežimą pirmyn, o staiginė, kurią mano tėvas krūtinėje stūmė pirmyn, ji parbloškė ir per jį persirito.

Krūtine jam skaudėjo, jis pasakojė apie arklio pasibaidymą, bet jis vis dėlto nuėjo į darbą. Ilgai dirbti negalėjo. Pradėjo vis dažniau skystis krūtinės skausmais.

Dirbtuvės gydytojas patikrino krūtine ir patarė savininkui manoti tėvą alleisti. Savininkas galėjo pasakyti, kad rytoj neatėik į darbą, ir baigtas reikalas. Bet dirbtuvės savininkas, žinodamas mano tėvo papročius, jį alleisdamas, davė jam 700 rublių.

Gydytojas patarė, tėvui važiuoti į kaimą. Ten geresnis oras, tėvui bus daug lengviau atsigaivinti lengviau kvėpuoti.

Tėvas padėjo ir pradėjo rengtis į Kubilius. Turėjo nusipirkti arklių, vežimą, krauti daiktus, vaikus ir rengtis kėlionėn namo.

Motina su vaikais išvažiavo pirmą. Pasitaikė žmogus iš mūsų kaimo. Jis atvežė linus į Rygą, gavo pinigų, o namo važiuavo tuščiomis. Motina susisodino dvi dukteris ir du berniukus, ir išvažiavo.

Apie tai jau minėjau. Rodos, parvažiuome tvarkingai, bet motina pradėjo blogai jaustis. Ji buvo nėsčia. Jai dar reikėjo laukti poros mėnesių, bet kelionė, susijaudinimas namuose, tėvo skausmai krūtinėje jai sukėlė didelį nerimą. Ji negalėjo miegoti, jai pradėjo skaudėti krūtine ir vidurius.

Pasirodė, kad ji turėjo gimdyti pirmą laiką. Ji pati liepė tuojau pakviesti Sadauskienę. Ji turėjo nuovokti apie gimdymą. Ji matė, kad artėja gimdymas, kad ir ankstyvas. Ji padėjo motinai, kiek pajėgė. Aprašioje motina ir paguldė, kad nu-

stotų kraujavimas, o pati rūpinosi mažučiais. Buvo berniukas ir mergaitė. Mergaitė atrodė stipresnė, bet berniukas, pradžioje labai gyvas, pradėjo silpnėti.

Sadauskienė labai rūpėjo vaikus pakrikštyti. Būtų didžiausia nuodėmė, jeigu vaikai mirtų be krikšto. Jai, Sadauskienė, būtų buvusi didelė gėda.

Bažnyčia netoli, bet vis dėlto ne Kubiliuose. Reikia vaikus nuvežti į Papilį. O Papilys — toli, ypač be arklių. Sadauskienė buvo stipri moteris. Ji suvyskė, aprašiojo, pasikabino vaikus per pečius, kad nesusaltų, ir išėjo į Papilį.

Ji susirado Papilio kleboną Dobrovolskį, papasakojo jam kas atsitiko, ir prašė, kad vaikus tuojau pakrikštytų. Klebonas susiraukė. Jam nepatiko, kad ji išbrovė į kleboniją, gero kai pavėluotai.

Kaip aš čia dabar juos krikštysiu? Bažnyčia jau uždaryta, — pasakė klebonas.

— O kas atsitiks, jeigu vienas mirs? — atsitirto Sadauskienė.

— Jeigu taip, tai pakrikštinsiu čia pat klebonijoje, — atsakė klebonas.

Klebonas atidarė metrikų knygas, atsivertė lapą ir paklausė:

— O kur gi liudininkai?

— Aš liudininkų neturiu, — atsakė Sadauskienė.

— Be liudininkų aš negaliu krikštyti.

— Turite padėti surasti liudininkus.

Klebonas liepė pašaukti zakristijoną ir šeimininkę.

Sadauskienė ir apie vardus nebuvo pagalvojusi. Ji pasiūlė paimti zakristijono vardą. Jis vadinosi Jonu, tai berniuką ir pakrikštijo Jonu. O kai atėjo mergaitės eilė, tai pasiūlė jai duoti savo vardą. Ji vadinosi Marijona Sadauskienė, tai ir mergaitę pakrikštijo Marijona Jokubaitytė.

Pakrikštytus vaikus susirūšino ir parsinešė namo. Atraišiojus vystyklius, motinai pasakė, ką ji padariusi.

Motina pradėjo verkti. Kaip ji galėjo berniukui duoti Jono vardą, kai šeimoje jau yra vietojau pakviesti Sadauskienė, ji turėjo nuovokti apie gimdymą. Ji matė, kad artėja gimdymas, kad ir ankstyvas. Ji padėjo motinai, kiek pajėgė. Aprašioje motina ir paguldė, kad nu-



Jonas Jokubonis

dukterį pakrikštijo katalike. Motinos vardas buvo Marijona, tai dar ne taip blogai. Bet mūsų motina buvo reformata. Šeimoje gimusios mergaitės turėjo būti pakrikštytos reformatų tikėjimo apeigomis. Sadauskienė buvo katalikė, tai ji turėjo reformatų papročius nežinojo ir mergaitę taip pat pakrikštijo katalikų bažnyčioje.

— Dvi dukterys bus baimės, o viena bus katalikė, — pastebėjo motina, ir labai susikrimto. Be to, ir mano motina

buvo reformata, tai ir mano duklė taip pat turėjo būti reformatė.

Šios motinos nuotaikos nepaėjo jos sveikatai. Ji pati mus išmokė katalikų poterių, mus auklėjo katalikais, bet ji būtų norėjusi, kad duklė būtų buvusi reformatė. Toks buvo jos pareigūnų jausmas, jai atrodė, kad taip turi būti.

Sadauskienė padėjo, bet ji viską supynė.

(Bus daugiau)

Jonas Jokubonis

VACLOVAS BIRŽISKA

Lietuvos reformatų lietuviškasis darbas

Reformacija, įnešusi tikybinį ir iš dalies politinį sambrūzdį į Didžiosios Lietuvos viešąjį gyvenimą, ilgą laiką savo idėjas sklėdė Lietuvoje tik lenkų, vokiečių, o kartais gudų kolbo, ir iš pradžių net stipriai lenkų kalbos įsigalėjimą Lietuvoje, nes reformacijos šalininkai inteligentai lietuviai, kaip matėme, pasitraukdavo į Mažąją Lietuvą, kur jiems buvo sudaromos daug geresnės materialinės darbo sąlygos.

Daugelis didesnių ir mažesnių spaustuvių, kurios XVI a. buvo įsikūrusios įvairiose Lietuvos vietose ir kurios aprūpindavo knygomis įvairias reformacijos šalininkų atskalas, spausdino beveik vien lenkiškas knygas. Iš Lenkijos ir net iš kitų kraštų čia traukė įvairūs pamokslin-

kai, kurie nemokėjo nei vieno lietuviško žodžio, ir jų buvo daugiau, kaip iš ten atvykusių katalikų kunigų. Kadangi kova tarp reformacijos šalininkų ir katalikų ejo daugiausia dėl patraukimo savo pusėn įvairių didikų, kurie tuo laikų daugiausia kalbėjo lenkiškai, o liaudis turėjo eiti savo ponų pėdomis, tai reformacija kurį laiką galėjo tenkintis vien lenkiškąja propaganda. Nors, kita vertus, galima prielasti, kad tiems, kuriems tekdavo susirūpinti ir liaudies tikybiniais reikalais, galėjo atrodyti, jog jai gali užtekti ir Mažosios Lietuvoje spausdintų lietuviškų protestantų knygų.

Lietuvos evangelikai reformatai nuo pat pradžios turėjo glaudžius santykius su lietuvišiais protestantais, dirbusiais Kara-

liaujuje lietuvių protestantų literatūros srityje, ir tarp Mažosios Lietuvos evangelikus reformatus Joną Sedukionį ir Stanislovą Marcijoną, kurie, pasimokę Karaliaučiuje, pasikū grįžo į Didžiąją Lietuvą, nors vėliau Marcijanas jau vadinamas Stanislovu Musa, ir buvo suviliotas į Mažąją Lietuvą. O Vidžų evangelikų reformatų katechetas Albertas Strišta buvo specialiai siunčiamas į Labuvą pas Bretkūną įsitikinti, ar Brekūno ruošiamas lietuviškas Biblijos vertimas būtų ir Didžiosios Lietuvos reformatams. Bet Karaliaučiaus lietuviškų leidinių buvo spausdinamas toks mažas egzempliorių skaičius, kad jų ne užtekdavo ne tik Didžiajai, bet ir Mažajai Lietuvai.

Kita vertus, tikybiniai skirtumai tarp Mažosios Lietuvos liuteronų protestantų ir Didžiosios Lietuvos evangelikų reformatų nuolatos didėjo ir neleidė pastariesiems tenkintis lietuviškąja liuteronų literatūra. O ir pačioje Didžiojoje Lietuvoje, ilgai nusiatsigaujančiais katalikų bei reformatų atsimerantys atsimerantys daugelį jos rėmėjų, būties žymiai pakitėjo ir jau reikėjo kreipti didesnę dėmesį į liaudį, ypač į lietuviškai kalbančią. Pasirėmę galingų Lietuvoje Radvilų teikiama globa, kiek daugiau atsilaikė Lietuvoje evangelikai reformatai, o kitos įvairių kitų atskalų šalininkų grupės beveik visai išnyko. Net ir liuteronų protestantai buvo čia už juos daug silpnesni, nes šalininkų turėjo tarp Vilniaus ir Kauno miestuose įsikūrusių vokiečių. Lietuviškosios reformatų literatūros ruošimu susirūpinta ypač tada, kai ir katalikai Vilniuje pradėjo spausdinti lietuviškas knygas. Jei pirmas mums nežinomas lietuviškas Canisijaus katekizmo vertimas tani tikrą reakciją sukėlė ypač Karaliaučiuje, tai Daukšos 1595 m. katekizmo pasirodymas tuojau davė priešingą katekizmą čia pat, Vilniuje, 1598 m. išspausdintą. Tai buvo Polski z litewskim Katechizm wydany nakładem Malchera Pietkiewicza — pirmasis evangelikų reformatų leidinys lietuvių kalba.

Vienas veikliausių evangelikų reformatų veikėjų Didžiojoje Lietuvoje, Lietuvos Vyriausiojo Tribunolo raštinnikas Merkelis Petkevičius (gimęs apie 1550 m. ir miręs tribunolo sesijos metu 1608 m.), gal raginamas ir kitų reformatų, susirūpinęs lietuvių reformatų literatūros gaminiu, pirmiausia Vilniuje tam

reikalui 1598 m. įkūrė atskirą spaustuvę, kuriai vesti ir joje dirbti pakvietė spaustuvininką Vasylių Malacviejevičių, anksčiau dirbusį spaustuvėje Lyvoje ir Panioveuse, ir Stanislovą Viezeiskį; jie ir išspausdino šioje spaustuvėje dvi knygas: lotynišką Grigo iš Zarnovco Clypeusą ir šį lietuviškąjį katekizmą. Pirmojoje knygoje pažymėta, kad ji esanti išspausdinta Petkevičiaus spaustuvėje, antroje Petkevičius nurodytas tik jos leidėju.

Kadangi kiti tos spaustuvės spaudiniai nėra žinomi, tai, greičiausia, yra teisinga L. Abramavičiaus prelaida, kad Petkevičius, neturėdamas laiko užsiminti spaustuve, pasitenkino jos įkūrimu ir pačią spaustuvę padavė Saliamonui ir Ulrikui Sultzeriams, kurių spaustuvė pradėjo veikti kaip tik tais pačiais 1598 metais. Greičiausia, ir tas lietuviškasis katekizmas buvo išspausdintas tada, kai spaustuvė jau buvo Sultzerių rankose, ir dėl to ten Petkevičius tenurėdys leidėju. Katekizmo dykalkibumą prakalba aiškina tuo, kad daugelis ponų laiką pamokslininkus lenkus, kurie lietuviškai nemoką ir dėl to negalį žmonėms Dievo žodžio aiškinti jiems suprantama kalba; jiems padėti tekstas spausdinamas lenkų ir lietuvių kalbomis. Tačiau pavadinimas — katekizmas — pačią knygą netiksliai teapibūdino, nes tai buvo ne tik katekizmas, bet ir giesmynas su maldaknyge, o iš dalies ir agenda, taigi viena knyga norėta užkūsti visas tikybinės literatūros spragas, išskiriant pamokslus ir giesmes, nors ir jos tuo laiku

jau buvo ruošiamos. Kaip matėme, knygoje jos sudarytojas nėra nurodytas, o Petkevičius tepažymėtas leidėju. Bet jis pats prakalboje pasisakė gavęs iš kitų asmenų kiek giesmių, o didžiausią katekizmo dalį išvertęs pats, taigi katekizmas paprastai teisingai vadinamas Petkevičiaus katekizmu. Kiti jo bendradarbiai nenurodyti, bet vienas jų nekelia abejonės — Jonas Sedukionis, kurio sudėta giesmė "Tewa amžina izmin-tis" jau buvo išspausdinta 1570 metais Mažosios giesmynė, o čia pateiktas, be Sedukionio pavardės, tik kiek pakeistas jos variantas, paties Sedukionio paruoštas ar Petkevičiaus gautas iš Sedukionio palikimo, jei tuo laiku jis jau buvo miręs (Sedukionio mirties data ligi šiol dar nėra paaiškėjusi).

Keturios giesmės, truputį pakeistos, yra paimtos iš 1547 m. Mažosios katekizmo, o viena (Christus mūsų gelbėtojas) iš 1549 m. "Giesmės Szy. Ambra-sziejaus". Nors visos tos giesmės buvo pakartotos ir 1570 m. Mažosios giesmynė, bet atrodė, kad Petkevičius to giesmyną savo rankose nebuvo turėjęs, nes tuomet būtų paėmęs iš ten ir tas psalmes, kurios 1598 m. katekizme Petkevičiaus yra savarakiškai išverstos, bet daug blogiau, negu tai buvo atlikta Mažosios giesmynė. Šiame katekizme galėjo dar bendradarbiauti ir Strišta su Marcijonu, o gal dar ir kitas kas.

(Bus daugiau)

• Pirmas krutamas paveikslas buvo pagamintas Hollywoode 1909 metais.

SUSIVINIJIMAS LIETUVIŲ AMERIKOJE

yra seniausia, didžiausia ir turtingiausia lietuvių fraternalinė organizacija, lietuviams ištikimai tarnaujanti jau per 97 metus.

SLA — atlieka kultūrinius darbus, gelbsti ir kitiems, kurie tuos darbus dirba.

SLA — išmoko daugiau kaip ASTUONIS MILLIONUS dolerių apdraudų savo nariams.

SLA — apdraudžia pigiausiomis kainomis. SLA neieško pelno, nariams patarnauja tik savišalpos pagrindu. Kiekvienas Lietuvis ir lietuvių draugas gali susiviniyime apsidrūsti iki \$10,000.

SLA — apdraudžia ir Taupomąją apdraudą — Endowment Insurance, kuri ypač naudinga jaunimui, siekiančiam aukštojo mokslo ir jų gyvenimo pradžiai.

SLA — vaikus apdraudžia pigia terminuota apdrauda; už \$1,000 apdraudus sumą temoka tik \$3.00 metams.

SLA — kuopų yra visose lietuvių kolonijose. Kreipkitės į savo apylinkės kuopų veikėjus, jie jums mielai pagelbės ir SLA įrašyti.

Galite kreiptis ir tiesiai į SLA Centrą:

LITHUANIAN ALLIANCE OF AMERICA

307 W. 30th St., New York, N.Y. 10001

Tel. (212) 563-2210

NEBRANGIOS, BET VERTINGOS KNYGOS

• LITERATORA, lietuvių literatūros, meno ir mokslų 1954 m. metraštis. Jame yra vertingų, niekuomet nesestų, Vins Krėvės, Igno Šlapelio, Vinco Macičio, P. Joniko, V. Stankos, F. Ruklo, dr. Kazio Griniaus, taip pat K. Matusevičiaus ir V. Medaus straipsniai bei studijos, iliustruotos nuotraukomis ir M. K. Ciurlionio, M. Šileikio, V. Kašubos, A. Rūkštelės ir A. Varskūrybos paveikslais. 365 pusl. knyga kainuoja tik \$3.

• DAINŲ SVENTĖS LAUKUOSE, poetės, rašytojos ir tautinių dainų pirmūnės Juozės Vaičiūnienės atsiminimai apie dainų šventes bei jų istoriją ir eigą. Įdomi skaityti ir nedainuojančioms, gerintis autorės puikiu stiliumi ir surinktais duomenimis bei užkulisais. Studija yra 151 pusl., kainuoja \$2.

• VIENISO ŽMOGAUS GYVENIMAS, Antano Rūkės aprašas tas Juozė Adomaitis — Dėdės šerno gyvenimas. Tai ne sausa gyvenimo brožuų aprašymas, bet tiksliai to laikotarpio buities literatūrinė studija, suskirstyta skirsneliais. Ta 206 puslapių knyga parduodama tik už \$2.

• LIETUVIŠKASIS PAMARTS, Henriko Tomo-Tamalauskio Romilaj parašyta studija apie Rytprūsius, remiantis Pakalnės ir Labuvos apekričių duomenimis. Aprašymai įdomūs kiekvienam lietuviui. Leidinyje iliustruotos nuotraukomis, pabaigoje duodami vietovardžių pavadinimai ir jų vertiniai į vokiečių kalbą. Laba naudingoje 333 pusl. knygoje yra Rytprūsių šeimelapia. Kaina \$4.

• KĄ LAUMBS LIMA, rašytojos Petronėlės Orinaitės atsiminimai ir mintys apie asmenis ir vietas neprik. Lietuvoje ir pabrėžiantis bolševikų okupacijos metais. Knyga turi 234 puslapius bet kainuoja tik \$3.

• JULIUS JANONIS, poetas ir revoliucionierius, nesuprastas ir klaidingai interpretuojamas gyvenimas ir politikoje; tik a. Jurgio Jaišako knygoje apie Julijaus Janonio gyvenimą ir poeziją. Dabar būtų ji galima pavadinti kovotoju už žmogaus teises. Knyga yra didelio formato, 265 puslapiai, kainuoja \$4.

• KATYKINĖS NOVELS, M. Zoschenko kūryba, J. Valašos perėjimas, 309 pusl. knygoje yra 40 samojingų novelių. Kaina \$3.

Knygų paimamos Naujienos, 1733 S. Halsted St., Chicago, IL 60608. Užsakymai padėti, prašyti katalikų parapijų bibliotekoms.

GIFT PARCELS TO LITHUANIA

PACKAGE EXPRESS & TRAVEL AGENCY, INC.

2608 West 69th St., Chicago, Ill. 60629 • Tel. 925-2787

Didelis pasirinkimas geros rūšies įvairių prekių.

Maistas iš Europos sandėlių.

MARIJA NOREIKIENE

SIUNTINIAI Į LIETUVĄ

Cosmos Parcels Express Corp.

MARQUETTE GIFT PARCELS SERVICE

2601 W. 69th St., Chicago, Ill. 60629 • Tel. 925-2737

V. VALANTINAS

JAY DRUGS VAISTINĖ

2759 W. 71st St., Chicago, Ill.

• ROPESTINGAI IŠPILDOMI RECEPTAI • FANNIE MAY SALDUMYNAI • KOSMETIKOS REIKMENYS

Atdara šio kiadieniais nuo

9 val. ryto iki 10 val. vakaro.

Sekmadieniais nuo 9 val. ryto iki 8:30 val. vak.

D. KUHLMAN, B.S., Registruotas vaistininkas

Tel. 476-2206



Inž. LIODAS MIKSYS,

50 metų studijavęs, kaip

IS PRAETIES UKANŲ ATEINA LIETUVA,

parašė 700 puslapių knygą, kurioje sudėjo viską, kas bet kada ir bet kur, bet kuria kalba buvo parašyta apie Lietuvą, lietuvius ir lietuvių kalbą. Jis mokėsi kartu su kun. Jaunim ir prof. K. Būga pas geriausius šimtmečio pradžios kalbininkus, padarė lietuvių kalbą liečiančias ištraukas, paruošė tikslus vertimus ir patarė mums toliau studijuoti.

Kaina \$25. Kletė viršeliai. Paltas \$2.

NAUJIENOS

1733 S. Halsted St., Chicago, Ill. 60608

NAUJIENOS

THE LITHUANIAN DAILY NEWS

Published Daily, Except Sunday, Monday and Holiday
by The Lithuanian News Publishing Co., Inc.
1739 So. Halsted Street, Chicago, IL 60608 Telephone 421-6100

SECOND-CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, ILLINOIS, USPS 37494000

As of January 1, 1980	metams	\$40.00
Subscription Rates:	pusei metų	\$22.00
Chicago \$45.00 per year, \$24.00 per six months, \$12.00 per 3 months. In other USA localities \$40.00 per year, \$22.00 per six months, \$12.00 per three months. Canada \$45.00 per year; other countries \$48.00 per year.	trims mėnesiams	\$12.00
	vienam mėnesiui	\$4.00
25 cents per copy	Kanadoje:	
Nuo sausio pirmos dienos	metams	\$45.00
Dienraščio kainos:	pusei metų	\$24.00
Chicagoje ir priemiesčiuose:	trims mėnesiams	\$12.00
metams	vienam mėnesiui	\$5.00
pusei metų		
trims mėnesiams		
vienam mėnesiui		
Kitose JAV vietose:		
NAUJIENŲ raštinė atdara kasdien, išskyrus sekmadienius, nuo 9 val. ryto iki 5 val. popiet. Šeštadieniais — iki 12 val.		

Dr. Antanas Butkus siūlo žarijas žarstyti svetimomis rankomis

Dr. A. Butkus, JAV LB-nės pirmininkas, "Dirvoje" atspausdino Naujienų dienraščio žiaurią užuominą. Girdi, Naujienos turi auksinę progą bent kartą pasirodyti pozityviais darbais. Toks jo Naujienų adresu paskatinimas "bent kartą pasirodyti pozityviais darbais" yra labai užgaulus. Tas rodo, kad daktaras rašo tą, ko jis pirmą neraišiai išmąstęs, arba iš viso nežino, ką jis rašo. Tuo liudniau, kad jis po tokiu rašiniu ne tik parašė savo vardą ir pavardę, bet dar pridėjo ir įsigytą daktaro titulą.

Tokių atsiliepimų apie šį dienraštį jis ne tik užgavo šio dienraščio redaktorių, bet ir prel. M. Krupavičių, vieną iš pagrindinių LB-nės steigėjų, rašiusį šiame dienraštyje. Dr. Butkus užgavo ir mūsų žymiuosius teisininkus, kurių straipsniai dažnai spausdinami minėtame dienraštyje. Tikrai, toks nekritisks, užgaulus lepletėjimas rašėjui daktarui daro gėdą, nes tai liudija jo jau a priori nepalankų nusiteikimą šio dienraščio atžvilgiu.

Ir koks kontrastas! Naujienos dr. A. Butkui, kaip LB-nės pirmininką, mūsų visuomenei pristato labai pozityviai, ko iki šiol neteko pastebėti, kad kuris kitas laikraštis apie jį būtų taip rašęs. Naujienos jį pristato ne tik geru kalbėtoju, bet dar jam priskiria ir pozityvią savybę. Mat, jis gali paimti bet koki visuomeninį lietuvių gyvenimo klausimą, sugeba prie to klausimo iš parinkto šono prieiti ir klausytojus beveik įtikinti, kad jis teisus.

Greičiausiai, Naujienų redaktorių, dėl A. Butkaus turimų tokių savybių, ir siūlo jam pašalinti vieną nemalonų lietuvių tarpe kilusį nesupratimą. Ar toks redaktoriaus siūlymas A. Butkui nėra pozityvus? Juk tai konkretus Naujienų redaktoriaus jam, kaip JAV LB-nės pirmininkui, siūlymas. Toks siūlymas jam turėtų būti jo širdžiai labai artimas. Jis gerai žino toki nemalonų nesupratimą ir jis pats pripažįsta, kad tai yra tragiškas išeivijos lietuvių gyvenimo įvykis, nes skaldo pajėgas.

Taigi, Naujienos jam ir siūlo šią negerovę pašalinti, nes kam kitam šis reikalas turėtų rūpėti, jei ne B-nės pirmininkui? Tokios jo pastangos parodytų, kad jis veikia ne žodžiais, o darbais.

Bet keista. Atrodo, kad jis išsiskinėja nuo tokių pastangų. Jis siūlo, kad tokios iniciatyvos imtųsi RLB-nė. Bet gyvenime esti taip, kad iniciatyvos imasi toji pusė, kuri savo nelemtais veiksmais iššaukė nesupratimus. Tiesa, būna ir taip, kad kaltoji pusė, kuri savo nelemtais veiksmais sukūrusi ezrelę, ieško būdų save pateisinti, o nekaltuosius, nuskriaustuosius, apgautus apkaltinti. Atrodytų, ir šiuo atveju A. Butkus panašiai elgiasi. Nejaugi jis nežino, kas tuos nesupratimus sukėlė? Nejaugi jis nežino, kas tą bylą iškėlė, kuri tiek tūkstančių dolerių iščiulpė ir dar čiulpią? Man rodos, jo siūlymas, kad RLB tą bylą numarintų, yra grynas nesupratimas, arba jo nesiorientavimas. Juk paprastai, kas bylą iškėlė, tas ją gali ir nutraukti. Taigi, Naujienų redaktorių, nusivokdamas apie teisės principus, A. Butkui ir pataria tą atlikti.

Kalbant apie nesupratimų pašalinimą, reikalinga žinoti ir priežastis, kurios tuos nesupratimus iššaukė. O žinant priežastis, reikia turėti geros valios jas pašalinti, kad jos ateityje nepasikartotų. Negalima savo kaltės sukrauti kam nors kitam, reikia atvirai pasisakyti, kas buvo tokių nesupratimų kaltininkas.

Kalbant apie gerą valią, jos neparodė A. Butkus vadovaujamos Bendruomenės vadai. Kiek tokios geros valios buvo parodyta tada, kai RLB-nės atstovai nuvyko į Bendruomenės seimą Toronte? Jie prašė balso, bet jiems nebuvo leista kalbėti. Jie ten buvo ignoruojami, visą laiką niekinami ir pravardžiuojami, jiems neleidžiama buvo išsakyti Bendruomenės nuokrypų frontininkų užgožtoje spaudoje. Kiek geros valios parodė šią vasarą suruoštuose Lietuvių Dienose, kai RLB-nė buvo visiškai ignoruojama ir nebuvo pakviesta jose dalyvauti, nors buvo garsiai reklamuojama, kad tai yra visų lietuvių dienos.

A. Butkus rašo apie kažkokią susitaikymo "memoria". Kada ji buvo surašyta ir kada ji buvo atmetta, jis neparašo. Ir dar meta Naujienoms kaltinimą, kad ir jos pasisakė prieš tokį susitarimą. Ar tai yra suderinama su pirmininko autoritetu skleisti tokias paskalas ir tuo klaidinti "Dirvos" skaitytojus? Nedera tokiomis užuominomis ieškoti priekabių ten, kur jų nėra.

Naivus A. Butkus aiškinimas, kad LB-nės susikilimo priežastis jau nebeegzistuoja. O ji buvusi tik tokia, būtent: RLB-nė vis teigė, kad LB-nės vadai ėmė su okupuotos Lietuvos kvailais bendrauti, bet jis rašo, jog tai nebuvo įrodyta. Jei jau A. Butkus dar iki šiol nežinojo susikilimo priežastį, tai galėjo pasiklausti Gailos, Gečio ir Nainio. O, be to, tiek kartų spaudoje buvo jos aprašytos, ir išaiškinta kas buvo jos skaldytojai.

Norėčiau jam šia proga, bent prabėgoms, jas paminti. Gaila, kad jis, matyt, nežino ar nenori žinoti apie suklustotus rinkimus. Jis nežino apie LB-nės vadų pastangas griauti laisvinimo veiksmus. Jis nežino, kad lituanistinėms mokykloms buvo išleisti vadovėliai, kuriuose nepriklausoma Lietuva vaizduojama paskendusi varge ir skurde. Argi jis nežino apie kapsukinius kursus, vaikų gabenimą į pionierių stovyklas? Jis turbūt negirdėjo apie okupanto ruošiamus išeivijai koncertus lietuvių išeivių prakaitu uždirbtais doleriais pastatyta Jaunimo Centre. Jis, matyt, nežino, kad to centro salėse buvo pradėta demonstruoti bolševikiniai filmai. Jis nutyli, kad mūsų kultūrininkai ten vyksta ir rengia

IGNAS PETRAUSKAS

Nova Scotia, Prince Edward sala ir New Brunswick

(Tęsinys)

Gerai sugyveno su indėnais, ypatingai su micmacs gimine, net giminiavosi vedybomis. Dauguma buvo pakrikę katalikai. Tų acadianiečių tragedija buvo ta, kad jie kenėjo ne nuo indėnų, bet nuo europiečių, ir nuo anglų ir nuo prancūzų ir nuo pi. atų. Kadangi jie buvo taikūs ūkininkai, tai visi juos lengvai apiplėsdavo. Kiekvieną kartą, kada kildavo karas tarp prancūzų ir anglų, acadianiečiai kentėdavo nuo abiejų. Tai prancūzai išvydavo anglus, tai anglai prancūzų ir abiejų kiekvieną kartą tuos ramius gyventojus terorizavo. Taip kaip rusai ir vokiečiai apiplėsdavo lietuvius.

Acadianiečiai buvo pareiškę neutralitetą. Jie nekariavo nei prieš anglus nei prieš prancūzus. Jie buvo pacifistai, jie nevartojo ginklų. Galiausiai 1713 metais prancūzai su anglais su-

darė sutartį, pagal kurią, acadianiečiai buvo palikti anglų valdžioje. Jiems buvo suteikta teisė su visu turto persikelti į prancūzų valdomą teritoriją, kur jiems ir žemė buvo pažadėta. Bet acadianiečiai nutarė pasilikti savo ūkuose. Anglai pradžioje leido jiems laisvai gyventi, praktikuoti katalikų tikėjimą ir vartoti savo prancūzų kalbą. Vėliau pradėjo reikauti, kad jie prisiektų Britų karūnai (British Crown). Jie suiktų prisiekti, bet tik su sąlyga, kad jie neprivalo imti ginklo ir rankas karo atveju.

1740 metais, vėl kilus karui tarp prancūzų ir anglų, prancūzai užėmė visą Nova Scotia ir acadianiečius. Prancūzai griebė ne tik jų turta, bet grasindami mirtimi ėmė jaunuos vyrus į kariuomenę. Kada po septynių metų, 1747 metais anglai vėl atsiėmė Nova Scotia, tai jie kaltino acadianiečius, kad jie su-

meno parodas, dėkoja komunistų partijai, sėbraujasi su okupanto samdiniais. Jis turbūt nežino, kad jie ten siunčia savo raštus spausdinti. Jis nutyli, jog kai kurių LB-nės veikėjų vaikai ten vyksta ir būna "generolo" P. Petronio svečiai. Jis nežino, jog kai kurie LB-nės veikėjai buvojo okupuotoje Lietuvoje ištisas savaites bei mėnesius. A. Butkus turėtų žinoti ir pats, už kokius nuopelnus jie gauna iš okupanto tokia "malonė".

Sunku suprasti, jog A. Butkus maldauja Naujienų, kad jos suvestų tas dvi suskilusias Bendruomenės vienybės. Idomu, kodėl Naujienos turėtų imtis tokios iniciatyvos, o ne kiti bendruomenininkų užgožti laikraščiai? Nejaugi jis nori žarstyti žarijas svetimomis rankomis? Kodėl tokios iniciatyvos nesiima LB-nės Taryba, su jos pirmininku priešakyje? Kodėl ji nepasiūlo RLB-nei sąlygų šį nesklundumą gera valia išspręsti?

Kodėl tik Naujienos? RLB-nės vadovai nori A. Butkui pareikšti, kad tokiu susitarimui jie nėra reikalingi Naujienų tarpininkavimu. Jos tiek RLB-nei patarnauja, kad jos, neturėdamos cenzūros, leidžia iškilusius išeivijoje bei Bendruomenėje nesupratimus ar kokias neigiamas viešai išskirti ir jas kritiškai įvertinti. Todėl teisingai yra sakoma, jog kas Naujienų dienraščio neskaityt, tas tikrai nežino tik vieną pusę.

Gal būtų A. Butkui išmintingiau tylėti apie tas anketas, kurias jis prisimena savo rašinyje. Juk jose ta daugybė klausimų primena kagebistų tardymus. Tokios anketos gali tikriausiai patekti ir į jų rankas. Garantijos jas apsaugoti nėra. Tiesa, jis gali girtis ir džiaugtis trim milijonais dolerių, paskolintais iš Amerikos valdžios. Bet tik vėlesniais metais pasirodys, kiek A. Butkus džiaugsmas pasiteisins. Man rodos, kad toks Naujienų redaktoriaus įspėjimas dėl tų anketų buvo reikalingas. Tai spaudos pareiga informuoti visuomenę. Už tai mūsų visuomenė turi būti dėkinga redaktoriui, o ne jį kaltinti.

A. Svilonis



Gelgaudiškio pils

laužė neutralitetą.

1755 metų rudenį gubernatorius Ch. Lawrence nutarė tą koloniją likviduoti, perkeltiant juos į anglų valdomas kolonijas. Acadianiečių delegacija nuvyko į Halifax, prašyti, kad juos paliktų ramybėje. Guber. juos uždarė kalėjiman. Kareiviams liepė deginti jų kaimus ir gyventojus jėga sodino į laivus ir vežė į anglų kolonijas. Taip vien pirmąsiais, 1755 metais iš 10,000 acadianiečių apie 6,000 buvo sugaudyti ir deportuoti. Kaip ir laike lietuvių deportacijų 1941 metais ir vėliau, taip ir acadianiečiai ginklu nėsipriešino. Tik laisvą pasilepė miskuose, kur kentėjo alkį ir žuvo žiemos metu. Taip anglai sunaikino ramius, taiką ir darbą mylinčius žmones. Tokį naikinimo darbą 200 metų vėliau, jau 20-tame amžiuje, tik dar žiauriau, padarė rusai okupavę Lietuvą. Ir ar ne keista dabar, kad to paties karo metu apie padarytą vienos tautos genocidą, visi visomis triu bomis pučia, o apie lietuvių tautos genocidą, darytą to paties karo metu, niekas nei žodelio netaria.

Vakare grįžome į Halifax. Taip baigėme 12-kos dienų kelionę, susipažinę su Kanados šiaurinėmis provincijomis ir padarę autobusų virš 1600 mylių. Ryta išvykome iš aerodroma grįžimui namo. Lėktuvas nusileido Montrealyje, kur atlikome greitą muitinės kontrolę ir vėl į lėktuvą skridimui į Chicago. Tik man nesuprantama, kodėl mes negalėjome skristi tiesiai į Chicago ir čia atlikti visus muitinės formalumus? Iš Europos atskridęs muitinės formalumus atlikau Chicagoje.

(Pabaiga)

J. PUSENAS

SUSITIKIMAS MONTANOJ

(Tęsinys)

Tekini laiptais atbėgo Francis ir Šiurli. Jie klykia ir kelia motiną, bet ji neberodo jėgų keltis ir ramiai, išbalusi, išskėstomis rankomis guli ant grindų.

Sustaugę sirenos ir tuojau įbėgo ambulanso personalas. Jie skubiai paguldė ją ant neštuvų ir, kai ją nešė pro duris, bejėgės jos rankos nuslydo žemyn, tarsi ji būtų norėjusi dar paskutinią kartą apglėbti raudančius savo vaikučius.

Laidotuvių dieną Giedra lydėjo du karstu. Pirmą ejo kryžius, nešamas baltai apsvilkusio berniuko, šalia ejo dar du, taip pat baltai apsvilkę berniukai. Vienas jų nešė metalinę krapią, o kito rankose rūko smilktytuvas. Paskui baltus berniukus ejo Giedra su balta kamža ir juoda stula. Ant galvos jis turėjo juodą biretę, o rankose laikė knygą, iš kurios jis giedojo psalmę lotyniškai. Užpakaly Giedros koja kojon buvo nešami du karstai. Abu tos pat spalvos, abu vieno-
dai papuošti. Tai ponas ir ponis Smartis keliauja paskutinę povestuvinę kelionę į ramybės višbutį, kurio jie niekuomet nebegrįs. Čia pat paskui juos ejo mūšėdė jų vaikai. Jie verkė, jų širdis traskė skausmas. Jų tėvėlių karstai slinko artinai ir artinai duobės, kuñigo lotyniškai giesmė skambėjo liūdniau ir liūdniau. Pagaliau išsižio-

jusi duobė priglaudė tarp savo šaltų sienų du karstu, vieną šalia kito. Greitai toje vietoje išaugo kapas. Visi nuėjo ir paliko vainikus džiūti saulėje, ir niekas nepastebėjo, kad vainikų tarpe pasiliko trys gyvos vaikučių širdys.

Giedra grįžo iš laidotuvių labai prislegta nuotaika. Štai, buvo miela šeima. Visi buvo laimingi. Vaikai jau nebemaži, gerai mokosi, ūkis duoda geras pajamas, visi sveiki. Ir kažkas, lyg koks perkūnas, trenkia į šiuos namus ir viskas baigta, viskas subyrėjo. Kodėl taip įvyko? Tam jokio atsakymo nėra. Gal čia Dievo ranka? Bausmė? Už ką? Kam? Argi visa šeima kažką tokio pikto padarė? Argi galima dėl vieno asmens, dėl vieno šeimos nario nusikaltimo bausti visus? Gal Dievas nesaugojo nuo nelaimės todėl, kad nesimeldė? Bet ši šeima ejo į bažnyčią. Kaip gi kitaip žmogus turėtų melstis? Daug žmonių bei šeimų niekuomet neina į bažnyčią, bet jos tokių nelaimių neturi.

Tamsa jau įsistiprino už lango ir vėjas, per dieną pavargęs, aprimo. Vienišos klebonijos langas žiba ant kalno; viduje prie rašomo stalo sėdi Giedra. Prieš jo akis atidara mirusiųs registruoti knyga, bet jo akys neseka eilučių ir laukianti plunksnų ranka nebegioja popieriuje. Jo mintys nepajėgia įsisiurbti į šios dienos įvykių eigą. Visas kas taip nesiderina jo sąmonėje, ir religija pasirodo nereikšminga, ir maldos nebetrina prasmės. Čia jam gyvai prisimena jo paties praeitis, su

žydinčiomis viltimis nusruvenęs gyvenimas. Jis žadėjo daug, bet neišpildė savo pažadų. Po tiek darbo ir pačių didžiausių pastangų, po tiek studijose praleistų metų, jis čia toks pat menkas, toks pat vienišas, taip pat niekieno nepastebėtas ir neįvertintas, kaip ir anais laikais, kai tėviškės alksnyuose šalo basas kojas piemenaudamas.

Jis ir dabar mato pilkomis apipūvusiomis sienomis ir parudusių šiaudų stogų trobelę. Mažas jos langas žiūri į toliau einantį vieskėlį, iš kurio išsuka kelelis pro palinkusį kryžį. Jis eina palei arimą, proeina pro didingą apvalų ir storą beržą ir, pasukęs į kairę, prie pat pilkų trobelės durų, sustoja prie daržinės. Jos sienos — pintų karklų, o menkas šiaudų stogas nedaug lietaus vandens teuzlaiko. Šis kelelis dabar yra vien tik pėsčiųjų takas. Ipiautos ratų vežės baigia užgyti. Išaugusi žolė užgožia visą kelelį, glosto praeinančias takų kijas arba prausia jas ryto rasa.

Kitoje trobelės pusėje žaliuoja alksnynai su aikštelėmis. Juose lando rudmargė kėrvė ir godžiari renka žolelę, o kartais ir alksnio lapų pasiskina. Kairėje pusėje matosi ilga pelkė nuo pat vieskelio tilto, pro daržinę ir per alksnynus. Tai pelkėtas upelis, kuris vasarą išdžiūsta, o rudenį ir pavasarį gan plačiai išsilieja.

Giedra čia gimė ir čia braidžiojo po rasas ir upelį, čia bėgiojo ir ganė, čia dainavo alksnynams dainas, čia daug jo ašarų žolė sugėrė.

Petras — jauniausias šeimos vaikas. Kiti, jau suaugę, tarnauja dvaruose arba pas ūkininkus.

Jie susitinka retai, tik Morta, nors gerokai vyresnė už Petrą, gali drauge su juo pažaisiti. Motina senoka ir ligota. Daug kosti, ypač naktimis. Dažnai ji skundžiasi stipriais galvos skausmais, kartais jai būna plaučių uždegimas. Ji guli daug dienų, geria šermukšnio žiedų arbatą, sako miršianti. Ji glosto Petro galvą, kalba jam paskutinius atsisveikinimo žodžius ir duoda patarimus gyvenimui. Jis jaučia tuomet baisų skausmą ir gailėstį, lyg jo paties širdį ir gyvenimą kas plėstų. Bet jis nenori prie jos verkėti, bėga lauk, bėga į alksnynus, ir ten jo ašaros plaukia, lyg rasa nuo alksnio lapų po lietaus. Mama mirs... Juk tai baisu, tai nepakeliamu. Kodėl ji turi mirti? Kodėl ji tokia silpna? Jis nieko negali jai padėti, jei šermukšnių žiedai nebeįpadeda, bet Dievas tikrai gali, reikia jo pagalbos prašyti. Jis puola ant keilių pačioje tamsiausioje alksnyso tankmėje ir jo malda liejasi su didžiausia širdies įtampa. Jis padarytų Dievui pačius sunkiausius dalykus, kad tik jo mama pasveiktų. Pasizada sukalbėti šimtą rožančių.

Dievas greitai neišgirsia. Mama vis dar serga, bet už kiek laiko darosi stipresnė. Giedros viltys atgyja. Dievas gal išklausa, tik reikia dar daugiau melstis, daugiau maldų pažadėti.

(Bus daugiau)

(Bus daugiau)

VAKARŲ VĖJAI

112 modernios poezijos puslapių. Kaina \$5. Minkšti viršeliai. Pasiųsime poeziją, kai atsiųsime pinigų tokiu adresu:

Naujienos, 1739 S. Halsted St., Chicago, IL 60608

DR. PAUL V. DARGIS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
Westchester Community klinikos
Medicinos direktorius
1938 S. Mannheim Rd., Westchester, Ill.
VALANDOS: 8-9 darbo dienomis
ir kas antrą šeštadienį 8-9 val.
Tel.: 562-2727 arba 562-2728

TEL. 223-8553

Services 855-4506, Page 04059

DR. A. B. GLEVECKAS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS,
SPECIALYBĖ: AKIŲ LIGOS
3907 West 102nd Street
Valandos pagal susitarimą.

DR. FRANK PLECKAS

OPTOMETRISTAS
KALBA LIETUVISKAI
2618 W. 71st St. Tel. 737-5149
Tikrina akis. Pritaiko akinius
ir "contact lenses".

Dr. LEONAS SEIBUTIS

INKSTŲ, PUSLIES IR
PROSTATOS CHIRURGIJA
2656 WEST 63rd STREET
Valandos: antradienį 1-4 popiet,
ketvirtadienį 8-7 val. vak.
Ofisio telefonas: 776-2884,
Residencijos telefonas: 448-5548

FLORIDA

DR. C. K. BOBELIS

Prostatos, inkstų ir šlapimo
takų chirurgija.
5025 CENTRAL AVE.
St. Petersburg, Fla. 33716
Tel. (813) 321-4206

PERKRAUSTYMAI

MOVING
Laidimas - Pilna apsauga
ZEMA KAINA
Prilaim Master Charge
ir VISA kortelėmis.
R. SERENAS. Tel. 925-8062

MOVING

Apdraustas perkraustymas
iš įvairių atstumų.
ANTANAS VILIMAS
Tel. 376-1882 arba 376-5796

SOPHIE BARCUS

RADIO ŽEIMOS VALANDOS
Šeštadieniais ir sekmadieniais
nuo 8:30 iki 9:30 val. ryto.
Stoties WOPA - 1490 AM
transliuoja mūsų studijas
Marquette Parke.
Vedėja - Aldona Deivius
Telef.: 778-1543
7159 So. MAPLEWOOD AVE.
CHICAGO, IL 60629

"Lietuvos Aidai"

KAZĖ BRAZDŽIONYTIS
Programos vedėja
Kasdien nuo pirmadienio iki penk-
tadienio 8:30 val. vakaro.
Vilniaus laidos iš WCEV stoties,
banga 1430 AM.
St. Petersburg, Fla., 12:30 val. p.p.
iš WTIS stoties, 1110 AM banga.
2646 W. 71st Street
Chicago, Illinois 60629
Telef. 778-8374

SUSIRINKIMŲ PRANEŠIMAI

Chicago Lietuvos Suvalkiečių Draugijos posėdystinis narių susirinkimas įvyks penktadienį, rugpjūčio 26 d., 6 val. vak. Vyčių salėje, 2455 W. 47th St. Nariai kviečiami atsilankyti, nes yra labai daug svarbių reikalų aptarti. Bus ir viešės.
Eugenija Strungys

• Ar galite įsivaizduoti, jog paprastas sienas globoja savyje tokius vaistus, kurie aplando ir kiekiausia liga?

Gydytojai ir šiaip mokslininkai ilgai ieškojo priemonių nugalėti džiova, bet iki šiam laikui ne kaip jiems sekėsi. Tik dabar dr. A. J. Salle, iš Californijos universiteto, užtikino būdą nugalėti džiova. Jis surado taip vadinamą "subtilin", kurio svarbiausia dalis yra gyvenanti šieno bakterija. Toji bakterija suveda džiovos mikrobus, kurių nesisekė užmušti kitomis priemonėmis. Platus bandymai šio srityje yra atliekami laboratorijose.

— Andrei Berežkov patare laikraštiniams užmiršti apie laiškus. Jis važiuoja Maskvon, nes nori ten važiuoti.

— Valstybės departamento pareigūnas Elliott Abrams tarėsi su Andrei Berežkovu. Berniukas sakė, jog jis laisva vilaa važiuoja su tėvais.

Triaminic® Syrup
Triaminic® Tablets

OR
Triaminic-12® Tablets

For Allergy Relief
that's nothing to
sneeze at.

© 1983 Derry Laboratories, Division of
Sandoz, Inc., Lincoln, Nebraska 68501

MEDICAL FACTS

NATIONAL OSTEOPATHIC MEDICINE WEEK
TO BE OBSERVED JUNE 1-7, 1980 BECAUSE...

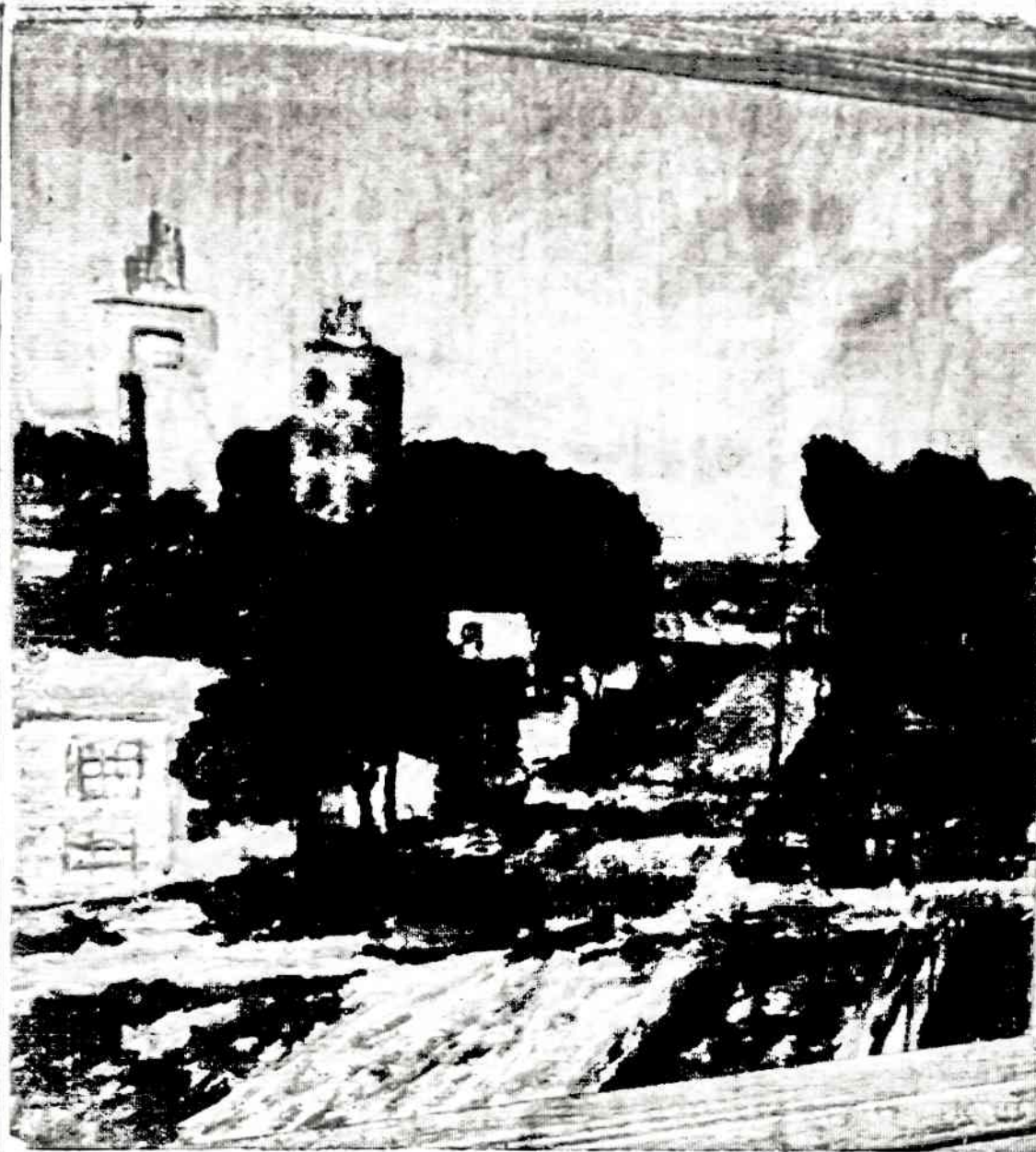
DOCTORS OF OSTEOPATHY
D.O.'S ARE THE FASTEST
GROWING HEALTH CARE
PROFESSION. A KELLOGG
FOUNDATION STUDY
PROJECTS A 71% GROWTH
FOR THE OSTEOPATHIC
PROFESSION DURING
THE 1980'S.

D.O.'S COVER THE FULL RANGE OF
MEDICAL SPECIALTIES...

MANIPULATIVE
THERAPY PROVIDES
PATIENTS WITH
AN ADDED DIMEN-
SION OF TREAT-
MENT.

D.O.'S PRACTICE
HOLISTIC MEDICINE,
TREATING THE
WHOLE PATIENT
AND NOT JUST THE
DISEASE OR INJURY.

90 PERCENT OF
ALL D.O.'S ENGAGE
IN PRIMARY CARE
MEDICAL PRACTICES
WITH OVER 50 PER-
CENT LOCATED IN
SMALL TOWNS
AND RURAL AREAS.



M. SILEIKIS

Waukeganais

Vokietijos LB tarybos rinkimai

Vokietijos LB Tarybos rinkimai bus vykdomi š. m. lapkričio 15. Tai labai reikšmingas įvykis mūsų Bendruomenės gyvenime.

Kai kituose kraštuose veikia daug įvairių organizacijų ar vadinamų veiksmų, dirbančių švietimo, kultūros, savišalpos, politikos ir kitus darbus bei atstovaujančių tų kraštų lietuviams, tai Vak. Vokietijoje visų darbų nešta gula ant Lietuvos Bendruomenės pečių. Gal tik kiek nuošaliau ji stovi nuo savišalpos, kuria daugiau rūpinasi labdara ir kitos organizacijos.

Kultūros barams kędenti yra įkurta Lietuvos kultūros draugija ir Lietuvos kultūros institutas, bet ir jų veikla tampriai siejasi su LB. LB Institui LB yra davusi laikines patalpas archyvu ir bibliotekai. Kai bus išpildytos šios funkcijos, LB bus pilnai išskirtas berniukų bendrabutis ir naujas patalpas, joje numatytas įkurdinti LKI. Ir dabar paramą savo veiklai iš Vak. Vokietijos vyriausybės LKI gauna per LB.

Vokietijos lietuviai neturi pajėginių organizacijų, įstengiančių paveikti dirbti politinį darbą ir atstovauti lietuviams. Tad mūsų Bendruomenėi tenka ir politinio atstovavimo našta. Daugeliu atvejų LB teikia tauteičiams ir teisingą pagalbą, ypač

rentų reikalais. Švietimo uždaviniais vykdyti Vokietijos LB yra įsigijusi milijoninės vertės Romuvos sodybą, kuria naudotis yra perleidusi savo pačios įsteigta Vasario 16 gimnazijai. Iki 1968 vidurio gimnazija buvo LB išlaikoma ir tiesiogiai administruojama. Tačiau ir įkūrus Vasario 16 gimnazijos kuratoriją, LB neliko abejinga tos mokyklos problemoms.

Kai Vokietijos LB darbai ir uždaviniai tokie dideli, reikalinga, kad jais vadovautų žmonės, pajėgūs tuos darbus dirbti ir uždavinius spręsti. Vokietijos LB vyriausią vadovybę sudaro 15 asmenų Taryba, kuri renka visus liktus vadovaujamus organus (žr. VLB statuto 30 str.). Tarybą renka visi pilnatiesiečiai nariai trejiems metams (žr. statuto 31 str.). Dabartinė Taryba išrinkta prieš trejus metus, todėl šie metai yra rinkiminiai metai.

Rinkimų komisija š. m. balandžio 23 visoms Vokietijos LB apylinkių vadovybėms išsiuntinėjo aplinkraščių Nr. 1. Jame sakoma:

— Vokietijos LB Taryba š. m. kovo 26 sudarė Rinkimų komisiją iš šių LB narių: Jono Vitkaus, Antano Veršelio, senj., ir Roberto Slaviko. Išrinktieji LB menys, sukviesti Vokietijos LB

Valdybos pirmojo posėdžio š. m. balandžio 12 dieną, taip pasiskirstė pareigos: Rinkimų komisijos pirmininkas — Jonas Vitkus, vicepirmininkas — Antanas Veršelis, senj., ir sekretorius Robertas Slavikas. Rinkimų komisijos adresas: Jonas Vitkus, Adolf-Kolping Str. 4, 6806 Viernheim.

Rinkimų komisija tame pačiame posėdyje nutarė ir skelbti, kad rinkimai į Vokietijos LB Tarybą įvyks 1983 m. lapkričio 15 d. korespondenciniu būdu. Vokietijos LB apylinkių vadovybės tuojau sudaro rinkimų sąrašus trijuose egzemplioriuose. Rinkimų sąrašuose įrašomi visi planatais apylinkės rinkikai raidyno tvarka, pažymint jų pavardes, vardus, nario knygelės numerį, gimimo datą ir adresą. Sąrašo gale pažymima jo atskleidimo data (ne vėliau š. m. liepos 15 d.) ir skundimo tvarka bei terminai. Rinkimų sąrašus pasirašo apylinkės pirmininkas ir sekretorius. Viena rinkimų sąrašo kopija siunčiama Rinkimų komisijai iki š. m. birželio 4 dienos.

pas. Jonas Vitkus, Rinkimų komisijos pirmininkas ir Robertas Slavikas, sekretorius.

Labai svarbu, kad visi Rinkimų komisijos nurodymai tiksliai būtų vykdomi. Netrukus ji paskeis kitus aplinkraščius, kuriuose bus nurodyta tvarka kandidatams į Tarybą siūlyti. Sudarius kandidatų sąrašą, jis bus išsiuntinėtis rinkikams susipažinti. Prieš rinkimus kiekvienas LB narys gaus balsavimo lapelį su galutiniu kandidatų sąrašu.

Kviečiame visus pilnatiesius LB narius dalyvauti rinkimuose, kurie yra visuotini ir slapti. Jūs daugiau LB narių dalyvaus Tarybos rinkimuose, tuo pilniau jie išreikš Vokietijos lietuvių bendruomenės valią, juo didesniu autoritetu ir pasitikėjimu naujai išrinktos Tarybos nariai galės vykdyti aukščiausius sumintus uždavinius.

Cia dar tektų pastebėti, jog Vokietijos LB nėra tokia turtinaga, kad galėtų Tarybos narius atsilųginti už jų einamas pareigas. Tiek Tarybos narių, tiek apylinkių vadovų ir kitų pareigūnų bendruomeninis darbas nėra apmokamas. Su padėka ir pagarba tenka žiūrėti į tuos tautiečius, kurie sutinka būti renkami į Vokietijos LB organus, aukoti savo laiką, o labai dažnai dar ir lėšas mūsų Bendruomenės labui. Vok. L. B. Inf.

GORDON

Funeral Home and Cremation Service

Charles Stasukaitis
FD. LE.
(312) 226-1344

1729 S. Halsted St.
Chicago, IL 60608
24 Hour Service

EUDEIKIS

GAIDAS - DAIMID

SENIAUSIA IR DIDŽIAUSIA LAIDOJIMO ĮSTAIGA

4605-07 SO. HERMITAGE AVENUE
Tel. 927-1741 — 1742

4330-34 SO. CALIFORNIA AVENUE
Telefonas 523-0440

MODERNISKOS AIR-CONDITIONED KOPLYČIOS

PETKUS

TĖVAS IR SŪNUS MARQUETTE FUNERAL HOME

2533 W. 71st Street
1410 So. 50th Ave., Cicero
Telef. 476-2345

TRYŠ MODERNISKOS KOPLYČIOS
AIKSTĖS AUTOMOBILIAMS PASTATYTI

VANCE FUNERAL HOME

1424 South 50th Avenue
Cicero, IL 60650
Tel.: 652-5245

TRIŲ KOPLYČIŲ LAIDOJIMO ŠERMENINĖ

Patarėjai ir laidojimo direktoriai:

JEAN VANCE ir GEORGE SORINI

Aikstės automobiliams pastatyti

STEPONAS C. LACK ir SŪNUS LACKAWICZ

Laidotuvių Direktorai

2424 West 69th Street — Tel. RE 7-1213

11028 Southwest Hwy., Palos Hills, Illinois
Tel. 974-4410

VASAITIS-BUTKUS

LAIDOTUVIŲ DIREKTORIAI

1446 South 50th Avenue
Cicero, Illinois
Telefonas — 652-1003

BIELIŪNAS

LAIDOTUVIŲ KOPLYČIA

4348 So. California Avenue

Tel. — 523-3572

SOME CHICAGO MOTOR CLUB TIPS ON EXPRESSWAY DRIVING

DON'T CUT IN BETWEEN CARS
THAT ARE ALLOWING SAFE
FOLLOWING DISTANCES.

YOU'LL RUN INTO TROUBLE IF
THERE'S A SUDDEN STOP WHILE
YOU'RE FOLLOWING TOO CLOSELY.

IF YOU DRIVE AT THE
MINIMUM SPEED SET BY
THE RIGHT LANE.

EV. REFORMATŲ SINODAS

Kaip ir kiekvienais metais, šiuo metų Liet. Evangeliku Reformatu 36-asis Sinodas išvijoje įvyko 1938 m. birželio 25-26 d. Chicagoje, liet. ev. reformatų bažnyčioje, 5230 So. Artesian Avenue. Sinodus šaukia ir globoja Liet. Ev. Reformatų Bažnyčia Kolegija — vykdomasis lietuvių ev. reformatų veikloje. Šiais metais Sinode dalyvavo ypatingai gausūs skaičius narių ir svečių, atvykusių iš užsienio ir tolimų JAV bei Kanados apylinkių. Jų kelionė buvo dvigubai įdomi ir prasminga, kadan gi ta pačia proga jie galėjo dalyvauti Pasaulio Lietuvių Dienose.

Sinodą atidarė Liet. Ev. Reformatų Bažnyčios generalinis superintendentas, kun. Stasys Neimanas, atlaikant trumpas pamaldas. Sinodo direktorium buvo išrinktas svečias iš Toronto — kursorius (kart.) inž. Gytis Šernas; Sinodo cenzorium — superint. kun. Povilas Dilys; Sinodo sekretoriatas — kun. Eugenius Gerulis, krt. inž. Jonas Vairakojis ir krt. Jonas Indriūnas. Sinodo rezoliucijų ir mandatų komisijon išrinkti: krt. Jonas Kutra ir krt. Halina Diliene.

Kun. P. Dilys priminė perėjusiais metais mirusių mūsų parapijiečių bei bendraminčių. Minutės tyloje buvo pagerbti: krt. V. Karosas, kun. Fr. Barnešis, krt. F. Mažukienė ir gar-

bės krt. M. Praderwandt. Kun. St. Neimanas apžvelgė a. a. krt. dr. M. Devenio gyvenimą, jo penkerių metų mirties progą. Paminėjo dr. Devenio didelį įnašą į lietuvių ir ev. reformatų kultūrinį gyvenimą ir jo įsteigtą "Devenio Kultūrinį Fondą" su \$1000,000 pagr. kapitalu. Sinodą asmeniškai sveikino kun. F. Skėrys iš Vokietijos sav. ir kun. A. Trakio, Tėviškės parapijos klebono, vardu, kun. J. Juozapaitis, liet. ev. liuteronų Ziono parapijos klebonas, kun. K. Burbūlys, krt. J. Kutra iš Kalifornijos, A. Vėlius Chicagoje. Mažosios Lietuvos vardu ir krt. D. Kregždienė iš Cincinnati, Ohio.

Raštu Sinodą sveikino daugelis asmenų iš Amerikos ir Europos kontinentų. Po sveikinimų sekė kun. F. Skėrio paskaita "Liutero 500 m. Jubiliejus". Paskaitoje kun. Skėrys apibūdino Liutero religinės filosofijos reikšmę ir įtaką šių laikų moderniam pasauliui. Kun. Skėrys pabrėžė, kad liuteronų tikėjimo, ir bendrą reformaciją, principai sklandžiai derinasi su laisvojo pasaulio socialine sistema ir moralinio auklėjimo pagrindais.

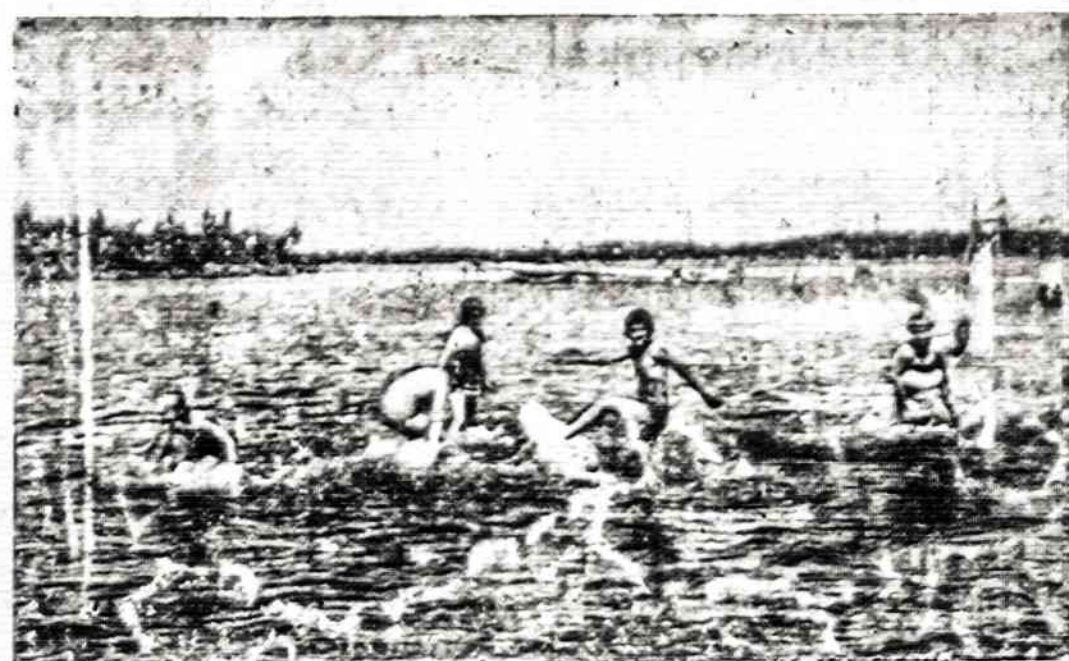
Naujai išrinkta kuratorė Dalia Devenytė-Bobelienė padarė pranešimą apie Devenio Kultūrinio Fondo veiklą. Šis fondas finansuoja leidinius, kurie liečia lietuvių evangelikų-reformatų atsiminimus, jų veiklą praeityje ir dabartyje, bei gvildena ev. reformatų religines temas. Vienas pa-

vyzdis šio fondo veiklos, tai išleidimas, prieš kelnerius metus, B. Bušackio knygos "Radvila Juodasis", kurioje apibūdinamas šis Lietuvos kunigaikštis-reformatas ir jo patriotinė veikla. Krt. Bobelienė paminėjo ir kitus Devenio Kultūrinio Fondo išleistus leidinius bei ateityje planuojamus darbus, kurių tarpe yra dail. krt. Jokūbo Dagio darbų leidinys ir Čiurlionio paveikslų albumas. Krt. Bobelienė taip pat pasiūlė sudaryti koledžą peržiūrėjimui Devenio Kultūrinio Fondo statuto, kas įgalintų šį fondą apimti platesnės srities. Sinodas šį pasiūlymą priėmė ir įgaliojo Kolegiją apsiūlyti esamą Fondo statutą ir referuoti apie tai sekant šiam Sinode. Nutarta taip pat ateinančiais metais surengti Devenio Kultūrinio Fondo 10 metų sukakties minėjimą.

Kolegijos prezidentas, krt. Motiejus Tamulėnas padarė pranešimą apie Kolegijos veiklą. Apžvelgė netekimą, praeitų metų bėgę, didelių ev. reformatų veiklų ir nepaįstamų darbuotojų mūsų religinėje veikloje ir spaudoje — krt. agr. Viktoro Karoso ir krt. inž. Jokūbo Kregždės. Paminėjo a. a. J. Suveidžio fondo 3,000 dol. premiją, paskirtą krt. P. Bružui, kurią šis Kolegijos ir ev. reformatų parapijos veikėjas, bei "Mūsų Sparnų" vyriausios redakcijos paauguko Ev. Reformatų Bažnyčiai.

Kolegijos ilgametis ir kruopštus išdėstas krt. Jonas Dagys padarė pranešimą apie Kolegijos finansinį stovį ir padėkojo šio Sinodo direktoriui krt. Gytii Sernui už jo finansinį prisidėjimą, atstovaujant Liet. Ev. Reformatų Bažnyčiai Ottawos suvažiavime, apie kurį bus paminėta vėliau.

Gen. superintendentas kun. Stasys Neimanas padarė pranešimą apie lietuvių ev. reformatų parapijų veiklą, paminėdamas ir okup. Lietuvoje veikiančias parapijas. Džiaugėsi, kad Biržų ev. reformatų parapijos klebonas kun. Petras Čepas turi padėjėją (pavardės nežino), kuris gyvena netoli šiuo metu re-



montuojamos bažnyčios ir prisideda prie aptarnavimo šios skaitlingos parapijos.

Superintendentas kun. P. Dilys papildė kun. St. Neimano pranešimą apie Biržų parapiją ir plačiau referavo apie šiais metais įvykusi World Alliance of Reformed Churches, kurios nariu yra mūsų Bažnyčia, suvažiavimą Ottawoje. Šiame suvažiavime buvo paskleista gausi informacija apie mūsų Bažnyčią. Suvažiavime dalyvavo popiežiaus atstovas, su kuriuo buvo kalbėta apie Suvalkų Trikampio lietuvių; atstovas pažadėjo susisiekti su jais ir ateityje palaikyti ryšį. Liet. Ev. Reformatų Bažnyčios oficialūs atstovai Ottawos suvažiavime buvo krt. Erika Dilytė-Brooks ir krt. Gytis Šernas. Jie daug prisidėjo prie atovavimo sėkmingumo ir Sinode papildė kun. P. Dilyo pranešimą apie šio suvažiavimo pasaulinę reikšmę protestantiškame judėjime.

(Bus daugiau)

- Maistas iš burnos į skilvį nuolina ir šešias sekundes.
- Aukščiausia piramidė Egipte turi 450 pėdų.

STASYS ŠAKINIS
LIETUVIS DAŽYTOJAS

Dažo namus iš lauko ir iš vidaus.

Darbas garantuotas.

4612 S. Paulina St.
(Town of Lake)

Skambinti YA 7-9107

DR. ANTANO J. GUSENO RAŠTAI

Naujienose galima gauti nepaprastai įdomius gydytojo, visuomenės veikėjo ir rašytojo atsiminimus.

Dr. A. Gusen — MINTYS IR DARBAI, 259 psl., Hečia 1905 metų įvykius, Jablonskio ir Totoraičio jaunas dienas ir susirūpinimą — \$3.00

Dr. A. J. Gusen — DANTYS, jų priežiūra, sveikata ir grožis. Kietais viršeliais — \$4.00
Minkštais viršeliais, tik — \$3.00

Dr. A. J. Gusen — AUKŠTA KULTūra — ŽIAURŲS ŽMONĖS. Kelionės po Europą įspūdiškai. Tik — \$2.00

Galima taip pat užsakyti paštui, atsisiuntus čekį arba money order, prie nurodytos kainos pridėdant \$1 persiuntimo išlaidoms.

NAUJIENOS,

1739 S. HALSTED ST., CHICAGO, IL 60608

JAU ATSPAUSDINTA

J. KLAUSEIKIO KNYGA
BRONIO RAILOS
NUSIBASTYMAI

102 pusl. Minkšti viršeliai. Fotografijos.
Kaina — \$3, persiuntimas paštu — \$1.

KNYGĄ IŠLEIDO CHICAGOS LIETUVIŲ
LITERATŪROS DRAUGIJA.

Knygą galima gauti Naujienose ir pas K. Janutą, arba rašant tokiu adresu:

Mr. K. Januta,

2818 Avenal St., Los Angeles, CA 90039

REAL ESTATE

Home, Land — Pardevimui REAL ESTATE FOR SALE

PASKOLOS PERKANT NAMUS, DAROMOS ILGIEMS TERMINAMS IR ZEMAIS NUOSIMČIAS MENESINIAIS ISSIMOKĖJIMAIS DEL VISŲ INFORMACIJŲ KREIPTIS I:

MUTUAL FEDERAL SAVINGS
PETRAS KAZANAUSKAS, Prezidentas

2212 W. Cermak Road Chicago, Ill. Tel. 847-7747

BUTŲ NUOMAVIMAS

• NAMŲ PIRKIMAS • PARDAVIMAS • VALDYMAS
• NOTARIATAS • VERTIMAS

VISŲ RŪŠIŲ DRAUDIMO AGENTŪRA

J. BACEVIČIUS — BELL REALTY

INCOME TAX SERVICE

5529 So. Kedzie Ave. — 778-2233

KAM MOKETI NUOMĄ?

GERIAU SKOLA.

Pajamų bungalow — 1½ aukšto mūrinis, 3 butai: 1 su 2 mieg. Garžas. Marquette Parko centre. Nebrangus.

2 aukštų mūrinis. Pirmame aukšte 6 kambariai, 3 mieg. Antrasis aukštas padalintas į du butus. Butų suvėjų dirbtuvė rūsyje. Geros pajamos. Lithuanian Plaza Court (69th St.) ir Washtenaw.

ŠIMAITIS REALTY

INSURANCE — INCOME TAX
2951 W. 63rd St.
Tel.: 436-7878

TAVERN BUILDING — Willow

Springs, across Lithuanian National Cemetery.
4 bedroom apartment. Property 145x290. \$144,500.
Call 354-2123

PLUMBING AND HEATING
(Vandentiekis ir šildymas)

ELEKTRINIS NUTEKĖJIMŲ PRAGRĖŽIMAS

pagrindinio ir plauamosios bei plaujamosios ir vonios drumzles. Kalbame lietuviškai.
757-3790

JOHN GIBAITIS

Advokatų įstaiga

6247 S. Kedzie Ave.
(312) 776-8700

KAIP SUDAROMI
TESTAMENTAI

Tuo reikalu jums gali daug padėti teisininko Prano ŠULO paruošta, — teisėjo Alphonse WELLS peržiūrėta "Sūduvos" išleista knyga su legaliskomis formomis.

Knyga su formomis gauna ma Naujienų administracijoje

"LIUCIJA"

Ave., Chicago, IL 60629.

Miko Šileikio apsakymų knyga "Liucija" jau atspausdinta. Autorius pavaizduoja lietuvių gyvenimą nuo XX šimtmečio pradžios iki II Pasaulinio karo. 22 ilgesni ir trumpesni apsakymai, 184 psl. Kaina \$5. Gaunama "Naujienose" ir pas autorių: 6729 So. Campbell



• Liežuvis žmogų pakaria ir paleidžia.

ELEKTROS ĮRENGIMAI
PATAISYMAI
Turli Chicago miesto leidimas. Dirbu ir užmiesčiuose, greit, garantuoti ir sąžiningai.
KLAUDIJUS PUMPUTIS
4514 S. Talman Ave.
Tel. 927-3559

D E M E S I O
62-86 METŲ AMŽ. VAIRUOTOJAI
Tiktai \$120 pusmėšui automobilio Liability apdraudimas pensijai. Kreiptis:
A. LAURAITIS
4445 So. ASHLAND AVE.
Tel. 523-8775

Dengiamie ir taisome visų rūšių stogus. Už darbų garantuojame ir esame apdrausti.
ARVYDAS KIELA
6557 S. Talman Avenue
Chicago, IL 60629
434-9655 ar 737-1717

A. TVERAS

Laikrodžiai ir brangenybės

Pardavimas ir Taisyimas
2646 West 69th Street
Tel. R.Epublic 7-1941

Siuntiniai į Lietuvą
ir kitus kraštus

P. NEDAS, 4059 Archer Avenue,
Chicago, Ill. 60632. Tel. YA 7-5980

M. SIMKUS

Notary Public

INCOME TAX SERVICE

4259 S. Maplewood, Tel. 254-7450
Taip pat daromi vertimai, giminių išskietimai, pildomi pilietybės prašymai ir kitokie blankai.

Homeowners Insurance

Good service/Good price
F. Zapolski, Agent
3208½ W. 95th St.
Evergreen Park, Ill.
60642 — 424-8654

Advokatas

GINTARAS P. ČEPENAS
Darbo valandos: Kasdien: nuo 9 val. ryto iki 6 val. vakaro. Seštadienį: nuo 9 val. r. iki 12 val. d. ir pagal susitarimą.
Tel. 776-5162
2649 West 63rd Street
Chicago, IL 60629

ADVOKATŲ DRAUGIJA

V. BYLAITIS

ir V. BRIZGYS

Darbo valandos:
Nuo 9 ryto iki 5 val. popiet.
Seštadieniais pagal susitarimą.
6606 S. Kedzie Ave.
Chicago, IL 60629
Tel.: 778-8000

PIRKITE JAV TAUPYMO BONUS

6 — Naujienos, Chicago, Ill. — Sat.-Monday, August 20-22, 1983

Ilgametis patyrimas — sąžiningas darbas

Jei ruošiatės keliauti — kreipkitės į Lietuvų Įstaigą:

American Travel Service Bureau

9727 S. Western Ave., Chicago, Ill. 60643

Tel. 312 238-9787

• Remkiamas patarimas užsakant lėktuvų, traukinių, laivų keliones (erisus), viešbučių ir automobilių nuomavimą rezervacijas; Pardavimas kelionių draudimus; Organizuojame keliones į Lietuvą ir kitus kraštus; Sudarome lėktuvinius giminių apsilankymus Amerikoje ir teikiame informacijas visais kelionių reikalais.
• Taupykite skrydžiams Chartered lėktuvais, tik reikia rezervuoti vietą anksto — prieš 45-60 dienų.

Aleksas Ambrose,

CHICAGOS LIETUVIŲ ISTORIJS

autorius,
paruošė, sutvarkė ir išspausdino geriausią
Chicago lietuvių istoriją
(1869 — 1959 metai).
664 psl., vardynas.

Minkšti viršeliai. Kaina \$15.
Persiuntimas — \$1.

1967 metais išleido Amerikos Lietuvių Istorijos Draugija

Naujai pasirodžiusi

DR. ANTANO RUKŠOS

619 puslapių, kietų viršelių knyga

KOVOS DEL LIETUVOS
NEPRIKLAUSOMYBES

Lietuvių-lenkų santykiai ir kovų pradžia
Vardynas ir trumpa angliška santrauka

KAINA — \$17. (Persiuntimui pridėti \$1)
Siųsti čekį:

Naujienos, 1739 S. Halsted St.

Chicago, IL 60608